UKRAINIAN NEWS
The only Ukrainian Weekly west of Winnipeg
Address: UKRAINIAN NEWS 10012 - 109th St., Edmonton, Alberta Canada
Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ
UKRAINIAN NEWS

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ
Український Католицький Тижневик
Виходить кожного вівтірка в Едмонтоні, Алберта.
Річна передплата в Канаді .. $2.50
Поза Канадою $3.00

No. 43. Vol. XXI. Edmonton, Alberta, Tuesday, October 26, 1948. Едмонтон, Алберта, вівторок, 26. жовтня, 1948. Число 43. Рік XXI.

Французький уряд викликав військо для оборони републики

У Франції генеральний страйк 350,000 вуглекопів тревав понад три тижні і вже коштує край 3,000,000 тон недобутого вугля. Комуністи викликали страйк, щоб випробувати льояльність французької армії, і знищити плян Маршала у Франції.

Вугільний страйк прийняв характер повної революції проти державної влади. Міністер справедливости Андре Марі заявив, що "прийшла година" для оборони републики перед повстанням.

В одних копальнях комуністи вивели сторожів, які чували, щоб вода не позаливала копалень, а в інших позабаррикадовувались сотки й тисячі узброєних вуглекопів і відмовились звільнити майни. На тлі того прийшло в кількох копальнях до боїв з військом. Двоє людей згинуло і 200 було ранених.

Уряд громадить військо в вугільних басенах, щоб викурити страйкарів. В район Ст. Етієн прибула троками в неділю ціла дивізія війська в силі 10,000 й доповнила силу уряду до 17,000 жовнірів. З Африки літаки перевозять полки сенегалійських муринів, "які стріляють на приказ і не вагаються", і перед якими червоні вуглекопи мають страх.

Міністер внутрішних справ видав дозвіл військові, щоб в разі конечности стріляло до бунтарів.

Комуністичний провід зарядив ряд "блискавичних страйків" в інших ділянках індустрії, щоб поперти револьту вуглекопів.

Міністер справедливости Марі заявив, що "саботаж національного майна і заклики комуністів до дезерції в армії і збройного повстання є доказом сліпого послуху чужій державі і мусять бути згноблені".

Війна слів в асамблеї Обєднаних Держав і Раді Безпеки

Представники Канади, Китаю, Бельгії, Арґентини, Колюмбії і Сирії — члени Ради Безпеки від малих держав, спробували спільно виробити компроміс у справі Берліна. Плян шести "невтральних" держав пропонує, щоб знести всі обмеження для руху між східньою і західною зонами Німеччини, і негайно скликати конференцію чотирьох великих держав, яка заведе совєтську марку як єдину валюту в Берліні під контролею чотирьох держав.

Цю пропозицію вручено Зл. Державах, Британії, Франції й Росії. В понеділок повідомлено, що Москва відкине плян за винятком одно точки.

В комісіях і на пленум Обєднаних Держав відбувають безконечні словні перепалки між західними і совєтськими делегатами, що зводять сесію асамблеї до безплідних балачок.

ІМПЕРІЯЛЬНА КОНФЕРЕНЦІЯ ЗАКІНЧИЛАСЯ

В Лондоні закінчилася 12-дневна конференція премієрів доміній і В. Британії. В комунікаті з нарад конференції сказано значучо, що члени Комонвелту зобовязалися далі співпрацювати і прийняли 'всі відповідні міри конечні для боротьби з аґресією".

Помер б. німецький вожд маршал Бравхіч

У шпиталі в Гамбургу помер Валтер фон Бравхіч, бувший німецький полевий маршал і начальний вожд від 1938 до 20 грудня, 1941 року. Він мав 67 літ.

Бравхіч був британським воєнним бранцем і тільки недавно перевезено його з маршалами Рунштендом, Мангаймом і Штравсом з Англії до Гамбургу в Німеччині, де в січні має відбутися суд над ними як воєнними злочинцями. Три оставші перебувають також у військовім шпиталі.

Бравхіч походив з пруської військової касти і мав великий вплив на рішення гітлерівського уряду перед нападом Німеччини на Польщу. Разом з Ґерінґом і адміралом Редером він творив трійку, що вела Німеччину в перших роках війни. Бравхіч мав славу знаменитого полководця. Він був проти роздроблення сил, проти трьох офензив нараз — на Москву, Ленінград і Сталінград, і зате Гітлер усунув його з начальної команди. Бравхіч не був поклонником Гітлера і нацизму.

Оборонні заходи Америки на Пацифіку

В Токіо, 15 жовтня закінчилася ціла серія конференцій, що їх відбув ґен. Доґлес МекАртур з командантами армії, фльоти та авіяції на Пацифіку і на Алясці. Предметом нарад були відповідні заходи, щоби не допустити до другого Перл Гарбор. В конференціях, крім ґен. МекАртура, брали участь: ґен. Нейтан Рвайнінґ, командуючий авіяційною обороною Аляски та вайс-адмірал Джан Л. МекКрі, заступник головно командуючого американською фльотою на Пацифіку. Наради тривали три дні і на них — згідно з офіціяльним повідомленням — обговорено всі практичні заходи проти можливости іншо несподіваної атаки.

ДОПОВНЯЮЧІ ВИБОРИ ДО ФЕДЕРАЛЬНОГО ПАРЛЯМЕНТУ

В понеділок, 25 жовтня, відбуваються доповняючі вибори до оттавського парляменту в двох округах, в Алґома Іст в Онтеріо, і в Ростерн, Саск. Округ Ростерн репрезентував В. А. Токер, тепер ліберальний провідник у провінції. Кандидатом з ліберальної партії є українець В. А. Буший, склепар з Гой.

Опозиція до уряду — злочин

По повороті чеського комуністичного президента Готвальда з відправи, яку урядив на Кримі для своїх "ґубернаторів" в державах сателітах Сталін — чехословацький парлямент в Празі ухвалив закон, який кваліфікує всяку критику уряду, як злочин і передбачує високі кари на тих, що відважаться на майбутнє уряд критикувати.

Крім того закон постановляє, що засуджений за опозицію до уряду громадянин по відсидженні кари вязниці, може бути адміністративним порядком приміщений в концентраційнім таборі. Згаданий закон передбачує кари вязниці від одного до пятьох літ на тих селян, які не віддали державі визначеної їм кількости збіжжя чи інших сільсько-господарських продуктів.

ОБОРОННИЙ СОЮЗ ЗЛ. ДЕРЖАВ, КАНАДИ І ЗАХ. ЕВРОПИ

З Вашингтону повідомляють, що добігають кінця переговори в справі заключення оборонного союзу Злучених Держав, Канади і пяти держав західньої Европи. Проєкт буде коштувати до $2,000,000,000 річно. Кінцеве слово матиме новий президент Зл. Держав, тому підписання договору відбудеться по Новім Році.

Московська армія машерує на захід

Польський часопис "Новий Світ" повідомляє на основі кореспонденції з Штокгольму, що в послідних двох тижнях перемаширувало через Польщу до Німеччини около 200,000 московська армія. Ті свої нові війська розміщує червона Москва на теренах східної Німеччини. Польська преса пише, що названа московська армія, машируючи через польські землі, забирала від селян плоди їх цілорічної праці, на своє прохарчування, викликуючи велике огірчення і негодування польського населення, яке само не має подостатком плодів на прохарчування.

Ірляндія зриває останній звязок з Коммонвелтом

Ірляндський премієр др. Дж. Костелло оповістив, що він має в пляні перевести законодавство в парляменті, на основі якого Ірляндія перестане вживати імени короля в заграничних взаєминах і тим чином пірве останній звязок з Британською Спілкою Народів.

Заява Костелла викликала констернацію в Лондоні, де тепер відбувається імперіяльна конференція премієрів доміній і Британії. Ірляндія не є заступлена на конференції.

ПОМЕР ПОЛЬСЬКИЙ КАРДИНАЛ ГЛЬОНД

В Варшаві помер на серцевий удар 67-літній кардинал і примас Польщі Авґуст Гльонд. Був сином вуглекопа на Шлеську. Кардиналом був іменований у 1927 р. Пізно в 1939 виїхав заграницю напередодні німецької інвазії. З його смертю Колеґія Кардиналів змаліла до 56 членів. Повне число є 70.

ЛИСТ У ФЛЯШЦІ ПО 20 РОКАХ

В 1928 р. молодий Том Помфрій кинув фляшку з листом до ріки Саскачеван в Едмонтоні. На днях Ф. Бейтер в Балжен, Саск., 365 миль на схід від Едмонтону, витягнув ту фляшку з ріки.

РОЗБИВСЯ ЛІТАК З КОРОВАМИ

В дорозі зі Злучених Держав до Гондурас упав на землю літак, що віз 11 расових коров. В катастрофі згинуло також 8 людей.

ПЮТЬ

Албертійці купили за $33,361,000 пива й інших алькогольних напоїв у 12 місяцях, по кінець 31 березня, 1948. Провінціональний уряд мав з того чистого приходу $9,820,000.

Оттава осудила несанітарні відносини в таборах

Федеральна комісія провірила відносини на кемпі в Емерсоні, в полудневій Манитобі, де мешкають і працюють на буряковых плянтаціях іміґранти зі скитальщини, і знайшла, що під оглядом гиґієни відносини там зовсім невдоволяючі. В інших кемпах є краще, харч добрий, однак під оглядом гиґієни також треба дещо поправити.

Вислід доходжень комісії проголосив домініяльний міністер праці Мичел. Він наказав, щоб усунути й поправити всі недомагання.

(Про відносини на кемпах в Манитобі докладніше на стр. 3).

СТАН ЗДОРОВЛЯ ПРЕМІЄРА КІНҐА ПОПРАВИВСЯ

З Лондону повідомляють, що в останніх днях стан здоровля канадійського премієра Кінґа дещо поправився і Кінґ мав "спокійну ніч". Премієр лежить в готелі і терпить на вадливий обіг крови.

ВТЕКЛИ ЛІТАКОМ З УКРАЇНИ ДО АМЕРИКАНСЬКОЇ ЗОНИ

До Лінцу в Австрії прилетіли два совєтські офіцери-летуни на двомоторовім бомбовику й осіли на летовищу.

Американці звернули літак і сержанта совєтським властям, а два офіцери залишилися в американській зоні як втікачі.

Пільот і навіґатор літака оповіли, що вони старалися втекли зпід Совєтів з політичних причин більше як рік тому. Аж тепер їм вдалося здійснити плян. Вони злетіли з летовища на Україні на звичайні вправи і долетіли до Лінцу, бо їх мапа не сягала поза Лінц. Коли побачили американський прапор на летунськім майдані в Лінцу, постановили осісти.

Третій летун сержант заявив, що він не знав про плян офіцерів аж літак був в повітрі. Як його обезвладнили оба офіцери, в заяві американських властей не говориться. На його бажання американська влада завернула сержанта на совєтський бік. Не завидна його доля.

Цікаве, що знайшлися два чоловіки в Совєтах, що повірили один одному.

СОВЄТСЬКИЙ ДЕЛЕҐАТ ВОЮЄ ЛАЙКОЮ

Облудник не любить отвертої людини, а брехун правди.

В соціяльнім комітеті Обєднаних Держав накинувся совєтський представник Павлов на британійського представника Мейґю і назвав його брехуном і речником фашизму в О. Державах.

Павлова вивела з рівноваги незвичайно отверта промова Мейґю, який сказав, що Росія вдержує найбільш потворну невольничу систему, якій не було рівної в історії світу. Промову Мейґю подали ми в Укр. Вістях минулого разу.

Совєтська буржуазія

Дипльомати й урядники ріжних совєтських місій розпоряджають великими коштами і привілеями свого "пролетарського" уряду. В "Райн-Некар - Цайтунґ" стверджується що совєти є найбільшими власниками нерухомого майна поміж чужинців у Зл. Державах. Так напр. одна тільки торговельна місія купила за $1,500,000 долярів леґендарний палац Морґана з 48 салями, автентичними меблями Людовика XV., з парком і пляжем. Винайнято також палац одного нафтового маґната з 50 покоями і 35 ваннами. Сама тільки палата коштувала $40,000. Громико, бувший совєтський амбасадор у Вашинґтоні, мав 3 кухарки, а кожної неділі виїзджав до люксусової віллі. Діти урядовців амбасади відвозились до спеціяльної совєтської школи роскішними лімузинами, власними шоферами. "Приватне життя усіх цих людей протікає "далеко від капіталістичного світу", — пише на закінчення ґазета.

СВ. ОТЕЦЬ ЗА УМІЖНАРОДНЕННЯ ЄРУСАЛИМУ

Папа Пій XII. видав енцикліку 23 жовтня, в якій поручає, щоб Єрусалим і близькі святі місця визнати міжнародними.

Міжнародні ґарантії запевнили б також свобідний доступ до святих місць через територію Палестини, пише далі Св. Отець.

Енцикліка адресована до Колеґії Кардиналів і зоветься "Ін Мультіплібус".

Комуністична револьта в південній Кореї

Комуністи підняли револьту в полудневій Кореї, в тій частині краю, що находиться під окупацією американських сил. "Армія" комуністів числить кілька тисяч збунтованого війська і цивільних.

Вірне урядові корейське військо розгромило головну силу комуністичної "армії", зложену з 3,800 ворохобників, і окружає три останні міста в руках бунтарів. Корейський уряд заповів повний розгром револьти з початком тижня. Американське військо стоїть покищо осторонь від боїв. Втрати урядового війська подають на 500.

115,000 комуністів у Злуч. Державах

Комуністична партія в Злуч. Державах має до своєї розпорядимости 115,000 членів і послушників, на яких має беззастережний вплив через секретну реєстрацію та інші підпольні методи. Самих членів партії є 75,000. Найбільше комуністів є в Ню Йорку, опісля в Лос Енджелес, Шикаґу, Дітройті й Питсбурґу. Такі інформації подав П. Томас, голова конґресового комітету для викривання неамериканських затій.

Совєтські шпигуни на Алясці

Конґресовий комітет у Вашинґтоні має докази, що на Алясці діє совєтська пята колона. Росія має інформації про місто Ном, що можуть походити тільки від когось з мешканців. Комітет знайшов докази, що пята кольона діє також на острові Діомеда, в заливі Берінґа.

КЕНЕЙДІЯН РЕДЖИСТЕР ЗЛУЧИВСЯ З ДВОМА КАТОЛИЦЬКИМИ ЧАСОПИСАМИ

Найбільший католицький часопис в Канаді "Да Кенейдієн Реджистер", що виходить у Кінґстон, Онт., і є урядовим органом Кетолик Чирч Екстеншин, повідомив в числі з 9 жовтня, що він обєднався з іншими католицькими тижневиками — Да Кетолик Рекорд в Лондоні і Да Норвестерн Рівю в Винипеґу, і буде виходити під новою нозвою ДА ЕНСАЙН.

МОСКАЛІ НЕ МАЮТЬ АТОМНОЇ БОМБИ. — Так твердить американський фізик др. Карло Комптон, голова військової ради вчених для досліду над атомною силою. Роки минуть заки москалі будуть мати бомбу, сказав він. Одинокі Зл. Держ. мають таку зброю.

ВІСТИ З ДІЄЦЕЗІЙ

АРХІЄРЕЙСЬКІ ВІДВІДИНИ ЗІ ЗАХІДНЬОГО ЕКЗАРХАТУ

28 жовтня — година 8-ма рано Архієрейська тиха Служба Божа у Ст. Павл, Алта., і проповідь Їх Ексц. Кир Ніля.

31. жовтня — Архієрейська Візитація в Дейзленд, Алта.

* * *

28. жовтня — Їх Ексц. Кир Ніль візьме участь в торжествах свячення на Епископа Його Ексц. Мориса Бодо, першого епископа новооснованої Дієцезії у Ст. Павл, Алта.

* * *

31. жовтня — Їх Преосвященство Кир Ніль відправить торжественне заупокійне богослуження з приводу Листопадових Роковин за поляглих героїв про волю України, о годині 7-ій вечером, у Катедрі св. свящ. Йосафата в Едмонтоні, Алта., і виголосить з цієї нагоди Архієрейське Слово.

* * *

5. листопада — Архієрейська Служба Божа Їх Екселенції Кир Ніля у Катедральному Храмі Матері Божої у Калгарах, Алта., з нагоди всеканадійського зїзду й нарад Католицької Жіночої Ліґи.

* * *

ІМЕНУВАННЯ ЗАХІДНЬОГО ЕКЗАРХАТУ

Їх Ексц. Кир Ніль, Апостольський Екзарх Західньої Канади заіменував:

Впр. о. А. Труха, ЧСВВ., Дієцезальним Директором Апостольства Молитви.

Впр. о. Т. Добка, ЧСВВ., Дієцезальним Директором Місійного Товариства.

Впр. о. С. Шевчука, ЧСВВ., Дієцезальним Асистентом Братства Українців Католиків.

Впр. о. А. Химія, ЧСВВ., Дієцезальним Асистентом Ліґи Українських Католицьких Жінок.

Впр. о. С. Курила, ЧСВВ., Дієцезальним Асистентом Українського Католицького Юнацтва.

= ★ =

АРХІЄРЕЙСЬКІ ВІЗИТАЦІЇ ПРЕОСВ. КИР ІЗ. БОРЕЦЬКОГО

31 жовтня — Ґримсбі, Онт.
7 листопада — Візитації в Сидній, Нова Скошія.
14 листопада — Форт Френсис і околиці.
21 листопада — Кенора, Онт.
28 листопада — Су Сейнт Марі, Онт.

* * *

З нагоди "Листопадових Роковин" Їх Ексцеленція Кир Ізидор в асисті духовенства Торонта, відправить торжественну панахиду за поляглих борців за волю України в Катедральному Храмі 31 жовтня, в 7-ій годині вечером. Проповідь виголосить Їх Ексцеленція Кир Ізидор.

* * *

1-го листопада, о годині 9-ій рано Архієрейська Служба Божа в намірені Українського Народу і Панахида за бл. п. Митрополита Кир Андрея Шептицького.

Конвенція Канадійського Епископату

Оттава, жовтня 14 (УКПС) — Наради Католицького Епископату Канади відбулися в Оттаві від 13 до 14 жовтня.

Його Еміненція Кардинал МекҐвиґен проводив нарадами, а на першому засіданні звеличив своєю присутністю Їх Ексц. Кир Ільдебрандо Антонютті, Апостольський Делеґат Канади. Відтак дальше проводив нарадами Їх Ексц. Вашон, Архієпископ Оттави.

З Українського Епископату взяли участь у нарадах три наші Єрархи. З Осереднього Екзархату Їх Ексц. Кир Василій, Архієпископ. Зі Західнього Екзархату Їх Ексц. Кир Ніль. Зі Східнього Екзархату Кир Ізидор.

Дводневні наради Архієпископів і Епископів Канади покликали до життя орґанізаційну установу під іменем Конференція Канадійських Католиків. Завданням її буде займатися спільними проблемами католицького життя у Канаді. Осідком її буде місто Оттава. Секретарями Монсіньор Лусієн Бодуен і Монсіньор Василій Маркел.

Конференція Канадійського Епископату тревала два дні. Відбувалися наради в салі Університетського Семинаря Оттави. Зі всіх 70 Архієпископів і Епископів Канади було 54.

Великі маневри американської воєнної фльоти

З Вашинґтону повідомляють, що там офіціяльно проголошено, що в місяці листопаді, ц. р. відбудуться великі маневри американської воєнної фльоти, які матимуть на цілі "інвазію" Нової Фунляндії. В згаданих маневрах візьме участь 65 воєнних кораблів а між ними великий панцирник "Мізурі", цілий ряд літаконосців і 30 ескадриль боєвих літаків. Керувати буде тими маневрами віцеадмірал Донкан з панцирника 'Мізурі'.

Марш. Ґраціяні перед судом

Італійський марш. Рудольфо Ґраціяні, герой з часу італійсько-абисинської війни, остав був вірним Мусоліньому також в тому часі, коли італійський король з марш. Бадоліо, покинув німецького союзника і перейшов з вірною собі італійською армією на сторону західних аліянтів. Ґраціяні очолював команду тих частин, які билися по стороні Мусолінія аж до кінця війни, а відтак попав до анґлійської неволі як воєнно-полонений.

Тепер анґлійці видали Ґраціяного італійському урядові, який поставив його перед суд, під замітом державної зради. На розправі Ґраціяні заявив:

"Я не є воєнний злочинець. Я є воєнно-полонений. Я є Рудольфо Ґраціяні польовий маршал і командир републиканських військ Мусолінія. Я завжди був вояком. Я підпорядкувався всім урядам — демократичному, ліберальному і фашистівському. А якби мене знова покликано, то я безумовно слухавби наказів навіть комуністичного уряду, щоб тільки обороняти святу італійську землю".

Чисельно зібрана на тій розправі італійська публика привитала ту заяву гучними оплесками.

ТЯЖКО ЗАХВОРІВ 68-літній архієпископ Берліну Конрад фон Пройсінґ.

Китай загрожений осінньою офензивою комуністів

Ніколи від часу найтяжчих років японської війни Китай не був в такому небезпечному положенні, як тепер. Осіння офензива комуністів розгромила урядові сили в Манджурії. Важний коридор у північнім Китаю є під важким напором комуністичних армій з півночі і півдня. Урядові армії находяться в стані відступу. Китай стягає свої сили з висунених форпостів і зачнеться війна винищення.

Команда урядових армій не залишила тільки Мукдену в Манджурії, найкращого арсеналу Китаю, але він окружений з трьох сторін. Далі на північ комуністи зайняли столичне місто Чангчун, а над Жовтим морем впав важний порт Чінчсієн. З упадком того міста комуністи здобули браму до північного Китаю від сходу. Загрожені міліонові міста в коридорі Пейпінґ і Тієнсін, найбільший порт північного Китаю.

На полудні комуністи загрожують столиці провінції Шенсі і важному містові Ганков на захід від Нанкін.

Війна Китаю з комуністами є війною з Росією, яка військом і матеріялами помагає хінським комуністам.

Жидівське військо погромило Єгиптян

В уяві жидівського народу оживають біблійні оповідання, коли старинний Ізраїль громив своїх сусідів в Обіцяній Землі — филистимів, амеликитів і пів десятка інших племен, поки не обєднав всієї землі в одну жидівську державу Давида й Соломона.

Нинішній Ізраїль громить своєю добре узброєною й патріотичною армією війська арабських держав. Найновіша перемога жидів мала місце минулого тижня в пустині Неґев у полудневій Палестині.

Єгиптяни відкинули рішення комісії Обєднаних Держав, щоб дорогу через Неґеб уживали 6 годин кожного дня єгиптяни і 6 годин жиди. З того скористав жидівський уряд і дав приказ вибраним пробоєвим частинам відкинути египтян. В тяжкому бою жиди здобули пустинне місто Бершебу, колиску новітнього арабського світу, забрали дорогу і погромили та відкинули египтян. Упадок Бершеби загрожує египетському фронтові на полудне від Єрусалиму і приморському містові Ґаза. Вифлеєм і Геброн, египетські бази на полудне від Єрусалиму, ледве тримаються.

Від пятниці знову запанував спокій у Палестині на приказ Обєднаних Держав.

А в суботу вибухли свіжі бої на границі Ливану в північній Палестині.

УКРАЇНСЬКА АПТИКА В АЛБЕРТІ ДЛЯ ВАШОЇ УСЛУГИ!

Виповняємо Лікарські Рецепти з найбільшою увагою і по уміркованій ціні.

В цій найстаршій аптиці в Алберті знайдете повний склад Аптичних Препаратів, Патентовані Медицини й Ветеринарські ліки.

Полагоджуємо лікарські рецепти поштою.

Василь Середа, B.Sc. Степан Середа, PHм.B.

The WESTERN PHARMACY

10310-101 St., Edmonton, Alta.

ОДИНОКЕ УКРАЇНСЬКЕ ПОХОРОННЕ ЗАВЕДЕННЯ В АЛБЕРТІ

В годині смутку по втраті дорогої особи в родині, приятеля чи знайомого—удавайтесь за сумлінною і ввічливою обслугою в похороненю, бальзамованню і в закупленню домовини та нагробних хрестів з міста чи з фармів до:

Park Memorial Funeral Directors

9709 - 111 AVE., EDMONTON Phone 22331 — LAMONT, ALTA. Phone 53 — VEGREVILLE, ALTA. Phone 11

В. М. СМОЛИК, управитель

ОКРУЖНИЙ ЗЇЗД УКРАЇНСЬКОГО КАТОЛИЦЬКОГО ЮНАЦТВА В ДАВФИНІ, МАН., І ОКОЛИЦІ

Українську Католицьку Молодь північно-західньої Манітоби отсим сердечно запрошується на окружний Зїзд Українського Католицького Юнацтва, що відбудеться в Давфині, Ман., у днях — 23 і 24, СУБОТА і НЕДІЛЯ, 1948 р. в парохіяльній салі.

ПОРЯДОК ЗЇЗДУ:

СУБОТА. — 2 до 3 пополудні реєстрація; 4 до 6 години — привіти, реферати й наради молоді; 6 година — вечеря; а в 8.30 вечером — забава в міській салі.

НЕДІЛЯ. — 7, 8 і 9 рано — читані Служби Божі, а в годині 10-ій — Архієрейська Служба Божа Преосв. Андрея Роборецького, в асисті численного духовенства.

12 годині — спільний обід, під час котрого буде промовляти Преп. Брат С. Методій, ЧБХШ. й другі визначні бесідники. — 2 година — пополуднева сесія, з головними рефератами виступлять представники домініяльного заряду У.-КЮ. — 5.30 — вечера. — Година 6.30 вечером — Молебен, а потім в парохіяльній салі — Концерт, Контест і розігравка тикетів. У контесті й концерті візьмуть участь представники до-околичних відділів У.К. Юнацтва.

Усю віруючу, українську католицьку молодь північно-західньо Манітоби сердечно запрошує прибути —

КОМІТЕТ ЗЇЗДУ.

Увага! Равндгил і Околиця!

Апостольство Молитви в м. Равнд Гил, Алта., уряджує — Курячу Вечеру і Танець в Народнім Домі на Равндгил в день 26 жовтня, у вівторок в свято св. Димитрія.

Проситься щиро всіх прибути також з околиць Голден, Гей Лейк і інших.

За вашу участь щиро дякуємо заздалегідь.

Емілія Дилявська, секр.

Celebrity Concert Series

Особливіший Концерт

Хору Донських Козаків

СЕРГЕЙ ЯРОФ, диригент.

MACDOUGALL CHURCH — Пятниця, 29-го жовтня, в годині 8.30 вечером.

ЛИШ ОДИН ВИСТУП

Продаж Сидженъ, Понеділок, 18 жовтня, Год. 10 рано в HEINTZMAN & CO., — JASPER AVE., — EDMONTON
Телефон: 24801

Ціни: $2.20 — $1.65 включаючи таксу.

ЗА ДВА РОКИ ЦЕНТРАЛЯ УКРАЇНЦІВ КАТОЛИКІВ ВИДАЛА:

1. Статут Централі Українців Католиків Канади.
2. Програму на Листопадове Свято.
3. Програму на Різдвяний Концерт.
4. На Тарасове Свято.
5. На День Канадійського Горожанства.
6. Програму на День Матері.
7. Програму на Вечір Сміху.
8. Брошурку — "До якої церкви належите?"
9. Департаменти Централі Українців Католиків Канади.
10. Книжечку — "Привіт новоприбулим".
11. Книжечку — "Як молитися на вервиці".
12. Брошурку "Лет Ас стадий кетолик Екшон".
13. Памяткову книжку візитації Кард. Тіссерача в Канаді.
14. Католицька Акція ч. I.
15. Католицька Акція, ч. II
16. Начерк Історії Української Католицької Церкви.
17. Памфлет — Централя Українців Католиків Канади.
18. Критика книжки — Люди в кожухах.
19. Меморіял в справі іміграції.
20. Ряд коляд і пісень для хорів.
21. Літургія св. Йоана Золотоустого (ноти до Сл. Б.).
22. Хай живе УПА — пєса в трьох діях.
23. Тропарі, Кондаки, Прокімени з нотами.

Поможіть Централі видати ще більше потрібних книжок, памфлетів та брошур через зложення свойого РІЧНОГО ДАРУ на цілі Централі. Скаля особистого дару сягає від ОДНОГО доляра й не є вищою як ДЕСЯТЬ долярів. Свій РІЧНИЙ ДАР можете зложити через парохію або заслати впрост на адресу:

Ukrainian Catholic Council
49 Kennedy St., Winnipeg, Man.

Увага! Дейзленд, Коперник,, Голден, Равндгил, Гей Лейк

Отсим подається до загального відома, що 23-го і 24-го жовтня відбудеться ОСІННІЙ БАЗАР при парохії Сош. Св. Духа в місті Голден.

Хто отримав книжки до розпродажі то просимо прислати вже наперед відтинки із належитістю. На цей парохіяльний базар запрошується Вас усіх.

Приходіть самі і кличте Ваших сусідів та приятелів.

ЦЕРКОВНИЙ ЗАРЯД

СКІЛЬКИ КАТОЛИКІВ В АНГЛІЇ

З найновішої публікації англійського радіо-спікера довідуємося, що тепер на території Англії живе два і пів міліона католиків. Вони мають 2,500 католицьких церков та 2 тисячі католицьких шкіл, з чого 20 публичних, які втішаються великим признанням серед некатолицького населення.

САДИ НА ПРОДАЖ

90 акрів саду; дві хаті з машинерією; з міста вода. Ціна лиш $80,000.

60 акрів; дві хати на гайвей. Ціна $45,000.

51 акрів саду з машинерією. Ціна $25,000.

32 акри саду з машинерією; дві хаті. Ціна $50,000.

35 акрів саду; вся вигода з машинерією. Ціна $30,000.

Маємо ще малі фарми від 4½ акра до 15 акрів. — Маємо Готелі, Штори, Кузьні, Пекарні, Холодільні, Колд Сториджі, Молочарні і т. д.

Зголошуватися треба до:

HENRY PRYHITKA REAL ESTATE
Representing Nick Melnick
R R 2 — Grimsby, Ont.

УВАГА! — ВИНИПЕҐ І ОКОЛИЦЯ! — УВАГА!

РОМА ПРИЙМА

— Приходіть на —

Величавий Концерт

В НЕДІЛЮ, 24 ЖОВТНЯ, 1948, В 8.15 ВЕЧЕРОМ В ІНСТИТУТІ ПРОСВІТИ (Причард і Арлінгтон)

який устроюють щойно прибулі зі скитальщини знані артисти:

ПАННА РОМА ПРИЙМА — широко знана зі своїх балетних виступів на Україні, в Австрії, Німеччині і Швайцарії.
НАТАЛЯ ГРИНЮХ — драматичний сопран з Італії.
ІВАННА ПРИЙМА — при піяні. — Бувша учителька музики зі Львова.

Просимо Українське Громадянство міста Винипеґу і Околиць прийти на цей перший цього рода Концерт, щоб побачити мистецький виступ наших артистів.

Вступ за програмками, які можна набути в Редакції "Нового Шляху і Українських Книгарнях, як рівнож в дні Концерту при вступі на салю.

Office Tel.: WA. 7190 Residence Tel.: LL. 9192.

І ЮРІЙ РОБОРЕЦЬКИЙ LL B

Адвокат, Повновласник і Нотар.
Заступає у всіх судових справах.
JOHN GEORGE ROBERTS, L.L.B.
302 Temple Bldg., — Bay & Richmond Sts., Toronto, Ont.
Вечерами: 2902 Dundas St. W., — Phone: MU 6260.

ROMANICK & ROMANICK

Адвокати, Повновласники і Нотарі
Заступають у справах карних і цивільних, судових і позасудових.
МИКИТА РОМАНЮК — 511 Temple Bldg. TORONTO, ONT. Телефон Elgin 2585
МИРОСЛАВ РОМАНЮК — 303 Canada Bldg. WINDSOR, ONT. Телефон 3-4741

Петро Старко Йосиф Старко

ОКУЛІСТИ - ОПТОМЕТРИСТИ
230 Tegler Building Edmonton Telephone 21248
Екзамінують очі — Припасовують окуляри.

Левко Г. Фарина

ОКУЛІСТ — ОПТОМЕТРИСТ
202 Union Building, Edmonton, Alberta. Phone 28631
Екзамінує очі — Припасовує окуляри

СТЕФАН А. КОЗАК

Окуліст — Оптометрист
1765 Hamilton Street Phone 4347 Regina, Sask.
Екзамінує Очі — Припасовує Окуляри

Др. І. В. Челядин

ХІРОПРАКТИК

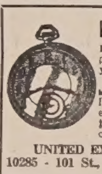
Модерна Клініка в найновішими приладами — інструментами, (X-Ray і Neurocalometer) — щоб дати Вам Хіропрактичну поміч для вдержування Вашого здоровля.
9-11 Credit Foncier Bldg., — Edmonton, Alberta. — Telephone 28525
(Через дорогу від Годсон Бей)

Др. Петро Курило

Ветеринарний Лікар.
VEGREVILLE, ALBERTA
Телефон 26 або 40.

DR. P. P. KAYE, M.D.
(Кошовський)
Лікар, Оператор і Акушер.
(Попередно в Мирнам, Алта.)
219 KITCHEN BLOCK
10164-101 Street, Edmonton
Off. Phone 21529. Res. 71744

Одинока відповідь на АРТРАЙТИС
ФІЗІО-ТЕРАПІЯ
Побачте
Michael Andruchow
про Колон Терапію на пільгу від Затвердження.
Union Bldg., 10023-102 Ave.
Edmonton, Alta. Phone 27923



НАПРАВА

Гарантована і скора робота по дуже уміркованій ціні.

Приймаємо замовлення поштою. Продаємо і міняємо годинники, фото-камери, перстені й таке інше.

UNITED EXCHANGE
10285 - 101 St., Edmonton

ФАРМА НА ПРОДАЖ

160 акрів землі 6 миль від міста Едмонтону. 120 акрів виорано; 30 акрів парениии. Хата з дошок на 7 кімнат з газовим опалюванням. Всі інші будинки в добрім стані.

Ціна: $7,000.00 готівкою.

Вдавайтеся на адресу: —

М. К.
9544 - 104 Ave., Edmonton

JOSEPH KOZIBRODA
Physio Therapy
З Практикою зі Старого Краю.
Лічить ріжні недуги та направляє надвихнені кости.
10663 — 95 St. Edmonton, Alta.
Phone 25795

ПОТРІБНО СТЕНОҐРАФКИ

Досвідченої українсько-англійської стенографки до адвокатського офісу.

Пишіть на понижчу адресу подаючи практику, вік і бажану платню:

Ukrainian News
Box 120
10012-109 St. — Edmonton, Alta.

БУДІВЕЛЬНІ ПЛЯНИ

виготовляє фахово і скоро інж.
W. BATYCKY
9687-99 Street — Edmonton
Ph. 29817, Room 18,
(evenings only)

Banzo Construction Co. Ltd.

ЗАГАЛЬНИЙ КОНТРАКТОР

Відновляємо — Будуємо — Направляємо — також — Малюємо — Покриваємо Дахи і Виконуємо Всяку Цементову Роботу! — Уміркований Ціни!

Вдавайтесь на адресу: 10648 - 112 Ст., Тел.: 27428

ЕДМОНТОН, АЛБЕРТА.

ЧИ ВИ ЗНЕОХОЧЕНІ

ТОМУ ЩО ТЕРПИТЕ НЕДОЛЮ ВІД "ПЕРІОДИЧНИХ"

ЖІНОЧИХ НЕДОМАГАНЬ

ЩО РОБИТЬ ВАС НЕРВОВИМИ І РОЗСТРОЄНИМИ ТОДІ

Чи вам дошкулює недоля жіночих функціональних місячних забурень, що спричинює вам терпіння, робить вас нервовими, злісними, неспокійними, слабими — в тій порі? Так спробуйте Лидія Е. Пинкгемс Веджетебел Кампавнд на пільгу від таких ознак.

В недавній пробі воно показалось помічним женщинам. Ану освідоміться і попробуйте його самі.

Пинкгемс Кампавнд є так зв. матичним усмирювачем. Воно має успокоюючий наслідок на один з женських найважніших органів.

Понад 70 років тисячі дівчат і жінок звідомляли поміч. Ану побачите чи ви також не окажете знаменитих вислідів. Варта спробувати.

УВАГА: Може волієте Лидія Е. Пинкгемс пігулки з додатком заліза.

Lydia E. Pinkham's VEGETABLE COMPOUND

АДВОКАТИ

Петро Грещук, B.A., LL.B.
АДВОКАТ І НОТАР
перепроваджує справи цивільні й кримінальні у всіх судах.
719 McLeod Bldg., Edmonton.
Тел. офісу 24047. Тел. дому 71435

J. E. BASARAB, K.C.
АДВОКАТ І НОТАР
Полагоджує всякі справи.
41 Gariepy Block, Edmonton.
Телефон 21642

P.A. Miskew, M.A., LL.B.
АДВОКАТ І НОТАР
веде свою канцелярію в спілці з
SHORT & CROSS
2nd Floor Bank of Nova Scotia Bldg
Edmonton, Alta. Telephone 21151

Harvie & Yanda
Адвокати й Нотарі
202 Bank of Toronto, Edmonton
Можете писати до нас по українськи

ІВАН ДІКУР, B.A., LL.B
ІВАН КОШУТА, B.A., LL.B.
Адвокати, Повновласники, Нотарі.
Перепроваджують справи судові, кримінальні, цивільні й тестаментальні. п. Кошута буде в своїм офісі в Виллингдоні кожної суботи а в Голден кожного четверга.
DECORE & KOSHUTA
Box 244 — Vegreville, Alta. — Phone 42

JOS. M. LAZARENKO, LL.B.
Адвокат і Нотар
Переводить Всякі Судові Справи
Box 44. Myrnam, Alta. Phone 4

МИХАЙЛО Г. ПОНИЧ
Адвокат, Повновласник, Нотар
MICHAEL H. PONICH
LL.B., M.L.A.
Two Hills, Alta., Box 88.
Телефон 4.

ЮРІЙ ШКВАРОК
Адвокат і Нотар
полагоджує всякі справи
9948 - 88 Ave., — Edmonton

Т. Р. БІҐОРА, Б.А.
УКРАЇНСЬКИЙ АДВОКАТ І НОТАР
заступає в справах цивільних, карних і маєткових. Його офіс над
Bank of Toronto, 31A Queen St.
St. Catharines. Ont.
Off. Phone 5-7585 Res. 2-1453
В ГРИМСБІ, Онт.—урядує в суботу від 2 до 5 години під адресою —
14 Ontario St. — Phone 261 R

HAYWARD'S
ДЕ КОЖНЕ ВАШЕ КУПНО Є ЗАҐАРАНТОВАНЕ НАШОЮ ПОЛІСОЮ
RELIABILITY LUMBER
Люмбер — Прибори
Будівельний Матеріял
HAYWARD LUMBER Co. Ltd.
Edmonton, Alta.

АЛБЕРТІЙСЬКА ДЕНТИСТИЧНА ЛЯБОРАТОРІЯ
Churchill Bldg., Edmonton
9964 Jasper Ave. — Suite 31.
Телефон 25649

FINER QUALITY BETTER SERVICE
CUTS DESIGNS
PHONE 25892
PAZDER Art ENGRAVING
9737-109 ST. EDMONTON, ALBERTA

ПРОДАЖ ФАРМІВ, ДОМІВ І БИЗНЕСІВ
Запрошуємо приїзджаючих до Едмонтону, або тут замешканих, щоб нас відвідали й порадились в справі купна або продажі фармів, готелів, домів і т. п. Даємо найкращу услугу.
NICK MELNYCHUK'S REAL ESTATE
10533-97 St. — Edmonton, Alta.
Phone 27316

ЛІКАРІ, ДЕНТИСТИ

Лікарі й Оператори в Едмонтоні
ДР. ІВАН ОРОБКО
ДР. ІВАН СМУЛЬСЬКИЙ
212 Tegler Bldg., Edmonton
Телефон 27342

Тел. Офісу: 21748. — Дому: 31630
ДР. М. М. СЕРЕДА
Лікар і Оператор.
9909-109 St. Suite 5, Edmonton
(зараз на північ від Адміністраційного будинку на 109 стріті).

ДОКТОР Й. МЕҐАС
Лікар, Оператор, Акушер
Венеричні і Скірні Недуги
10164A-101st Street, EDMONTON
Suite 201 Kitchen Blk., Phone 24646

ДР. ЙОСИФ БУЛАНЖИЯ
Лікар, Оператор і Акушер
Boulanger Bldg., Edmonton
Телефон 22009

ДР. В. А. ШАНДРО
Оператор, Спеціяліст виркових недуг та залози (Простейт Гленд) що регулює моч.
Член Королівської Колегії Хірургів.
GARNEAU THEATRE BLDG. Edmonton
на південнім кінці мосту Гай Левел.
Тел. офісу: 34778 — Тел. дому: 33683.

ДР. СТЕНЛЕЙ ВАРШАВСЬКИЙ
Лікар, Оператор, Акушер
420 Tegler Bldg., Edmonton
Тел. офісу 21401. Тел. дому 74580

Тел. офісу: 26905 — Дому: 23754
ДР. С. Л. ЯРЕМЧУК
Дентист.
X-Ray
204 Union Building — Edmonton.

Тел. офісу 22411. Тел. дому 82850
DR. B. N. SHLAIN
ДЕНТИСТ — DENTIST
428 Tegler Building
Edmonton, Alta.

Тел. офісу: M1003 Дому W2006
DR. S. YAHOLNITSKY
Лікар, — Акушер — Оператор
Спеціяліст у Хірургії
210 Southam Bldg. Calgary, Alta

ДР. Ю. ДРАҐАН
D.M., C.M., L.M.C.C.
ЛІКАР, АКУШЕР, ОПЕРАТОР
601 Canada Bldg., Saskatoon.
(коло сіенарської стації).

Тел. Офісу 6665 Тел. Дому 8678
Др. Стефан Воробець
M.D., L.M.C.C.
Лікар — Оператор — Акушер
414 Canada Bldg., Saskatoon.
(коло сіенарської стації)

ДР. БАЧИНСЬКИЙ
M.D. L.M.C.C.
ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР
Екс-Рей, флороскопія і радіотермія.
DR. V. F. BACHYNSKI
506 McArthur Bldg., Winnipeg
Тел. Офісу: 95 075 Рез. 52 862

Телефон: S-521
ДР П. ВЕНЬҐЕР
M.D., C.M., L.M.C.C.
Спеціяліст у внутрішніх та шкірних недугах
400 Victoria Ave., Fort William, Ont.

Тел. Офісу 97 012 Дому 55 707
Dr. Harry Hershfield
Лікар, Оператор.
Екс-Рей. Лікуємо всякі недуги.
612 Somerset Bldg., Winnipeg, Man.
(Говорю по українськи)

ВЕҐРЕВИЛ І ОКОЛИЦЯ!
Екзамінуємо очі що суботи в Веґревил, під адресою
Peter Starko
Окуліст — Оптометрист
Legion Hall, Ste. 3, Vegreville
Едмонтонський офіс, під адресою
230 Tegler Bldg., Edmonton.

100 - Процент Чистий Лай
ПЕЛЮСТКАМИ

ПАКОВАНИЙ В ЕДМОНТОНІ

Особливо відповідний до Роблення Твердого Мила

На відворотній стороні наліпки є точні вказівки в українській мові про те як виробляти мило.

H. H. COOPER LIMITED

EDMONTON, ALTA.

Новинки з Канади

ДОМІНІЯЛЬНИЙ УРЯД ПРОВІРЮЄ УМОВИНИ В КЕМПАХ ІМІҐРАНТІВ В МАНИТОБІ

На бурякових плянтаціях коло Еммерсону, в полудневій Манитобі, працюють 65 іміґрантів-скитальців. Живуть вони в трьох бараках а нагляд над ними має манитобський департамент рільництва. Донедавна мало хто знав в Канаді про ті кемпи, а тепер вже знає ціла Канада.

В винипеґськім щоденнику Трибюн появився репортаж, в якому написано, що в тих кемпах іміґранти живуть у поганих бараках, по яких вганяють череди мишей, харч є невідповідний а санітарні умовини теж погані. Робітники мають тільки по одному бленкеті, хоч бараки зимні.

Г. Ричардсон, директор манитобського урядового офісу для найму робітників, якому підлягають робітничі кемпи в провінції, сказав по появі репортажу, що він ніколи не чував про якісь нарікання на не відповідні умовини по кемпах. (Друга кемпа є в Летеліє. Людей затруднює приватна компанія).

Ричардсон назвав репортаж Трибюн одним з тих, що полюють на сензації.

Проте стверджено, що один з наставників табору погрожував, що хто буде нарікати, того можуть депортувати. З обави перед депортацією і через незнання англійської мови іміґранти сиділи тихо.

У справу вмішався домініяльний департамент праці в Оттаві. Заступник міністра Артур Мекнемера зарядив слідство і притім заспокоїв іміґрантів, щоб не боялися погроз депортації, бо такі погрози не мають значіння ні сили.

Фред Ґвайт, окружний супервайзор комісії обезпечення від безробіття, заявив в Винипеґу, що по його інформаціям факти про умовини на кемпах є в основі правдиві. Домініяльний департамент законно не може поправити тих гнилих умовин, сказав Ґвайт, однак — "морально ми зблудили, бо не постаралися, щоб кемпи були в порядку цього року".

ЖЕНЩИНИ!

ЗАТРИМУЙТЕ СВОЮ МОЛОДУ КРАСУ ВИПРОБОВАНИМ СРЕДСТВОМ КРАСИ

МОРФОСА КРІМ

Ви самі переконаєтесь, що Морфоса Крім зменшує протри в шкірі, вигладжує зморшки, усуває угри, прищі, веснянки і жовті плями та робить — як кажеться в українській пісні — "личко як кров з молоком", пухким та румяним.

Слоїк $1.10 з пересилкою.

Можна набути у:

The T. Eaton Co. Ltd. Winnipeg

або

DUFFERIN DRUG STORE

239 Dufferin Ave., Winnipeg, Man.

(Corner King and Dufferin)

(Один бльок від Мейн Ст.) Dept F.

Рент мешкальних домів піде вгору від 1 листопада

Міністер фінансів Еббот проголосив в пятницю, що федеральний уряд має в пляні продовжити контролю ренту для мешкальних домів ще на один рік поза 31 березня, тобто до 31 березня 1950.

Міністер повідомив теж, що уряд позволив власникам рентованих домів піднести чинш о 10 процент від 1 листопада 1948. Однак підвишка ренту зачне обовязувати тільки від часу коли вийдуть теперішні, умовини винайму (ліз). Хто платить місячно, тому підвишка буде від 1 грудня ц. р.

Підвишка чиншу не відноситься до винайму кімнат, тільки до цілих домів.

Все Потрібне для Будови

По Умірковані Ціні — Дістаньте в Своїм Складі Будівельного Матеріялу

NORWOOD LUMBER COMPANY

Office EDMONTON Yard and Factory

11203-86 Street—Phone 73002 8201-114 Avenue—Phone 73000

Р. ФІРМАНЮК, властитель.

"Walk Easy"

ШТУЧНІ НОГИ

ВИКОНАНІ В ЕДМОНТОНІ

З найліпшого матеріялу і майстерно зроблені з включенням гарантного допасовування, забезпечують вам вигоду і вдоволення ці наші "ВОК ІЗІ" Штучні Ноги. Наш новий процес допасовування штучних ніг абсолютно забезпечує вам точне допасовання й відповідну лінійність. Цей допасовуючий процес ексклюзивно наш. Такого гарантованого допасовання не дістанете ніде інде.

МЕТАЛЕВІ ШТУЧНІ НОГИ І ДОПАСОВУВАННЯ

Маємо на складі й допасовуємо на цілій лінії Тревалостеві Штучні Ноги і є в посіданні припасувати який небудь виріб штучних ніг.

Пишіть по повні інформації.
Наші ціни конкуренційні.

EDMONTON ARTIFICIAL LIMB CO.

10133-99 Street Edmonton, Alta.

Phone 25314.

Робітничі організації в Канаді

Число юнійних робітників при кінці 1947 року виказало найвищу цифру від 1911 року, коли міністерство праці перший раз оголосило спис робітничих організацій.

Всіх членів у професійних спілках було 912,124 з кінцем 1947. З кінцем 1946 року було 831,697 членів.

В індустріяльних підприємствах було найбільше, 180,000 або 19.9 процент членів.

Залізничі юнії стоять на другому місці з 138,039 членами, або 15.1 процент.

В ґрупі "услуг" було 110,737.

В індустрії найбільше юнійних робітників є в текстильнім промислі, тобто в фабриках матерій і шиття убрань і т.п., разом 44,811 членів.

З загального числа 912,124 юнійних робітників в грудні 1947, до Трейдс енд Лейбор Конґрес оф Кенада належало 403, 003 робітників і робітниць у 2,722 юнійних відділах.

До Кенейдієн Конґрес оф Лейбор належать 1,163 юнійних відділів з 329,058 членами.

Юнії, що належать до Канадійської Католицької Конфедерації Праці (головно з Квебеку) має 393 відділи з 91,026 членами.

Незалежне брацтво залізничників має 39,627 членів у 371 льокалях.

По провінціям юнійне робітництво числить. в Онтеріо 286,981, в Квебеку 210,260, в Бр. Колумбії 115,230, в Манитобі 40,327, в Алберті 38,202, в Новій Скошії 36,575, в Саскачевані 24,306, в Ню Бронсвику 22,295, в Принс Едвард Айленд 714, на території Юкону 200 юнійних робітників.

ВЯЗНИЛИ ХЛОПЦЯ В ШАФІ НА ХЛІБІ Й ВОДІ ЦІЛИЙ РІК

В Торонті на передмісті знайшли 14-літнього хлопця, який назвав себе Ґордоном Келлі і сказав поліції, що "дядько й тітка" тримали його цілий рік в шафі й кормили тільки хлібом та водою. Хлопець має 65 фунти ваги, його лице молодо-старе й присохле, таке як у виголоджених дітей десь у Китаю, Індії чи в большевицькім раю.

Хлопець оповідав: "Мене замикали в шафі більшу половину дня. Їсти давали мені тільки два рази на день — хліб і воду. В ночі спав я на софі, але не міг бачити нічого, бо віконниці щільно закривали".

Хлопець розказав, що його примушували виконувати тяжку працю кожного дня і майже кожного дня його побивали. Оскільки він собі пригадує, його батьки повмирали чотири роки тому. Він не може пригадати собі адреси своїх.

З невідомої причини тітка й дядько позволили вийти йому в середу на ґанок, і він утік. Зайшов він на річку зі шнурочком і гачком у надії, що зловить рибу й наїсться. Та йому не вдалось зловити. Він скупався, пішов здовж річки й заблудив. У вечері зайшов він під хату родини Дейвисів, і в хаті почули як хтось драпав двері. Вони завели хлопця в хату, нагодували а коли він не хотів сказати хто він є, Дейвиси повідомили поліцію.

Коли випадок з хлопцем став відомий в місті, на поліцію покликано паню Марлов, якої 9-літній ясноволосий син Ричард пропав безслідно в 1944 р. Спитали її, чи вона може розпізнати Ґордона. Жінка відповіла, що хлопець кістяк і виглядає такий вихудлий з позападаними лицями, що вона не є певно чи то син її.

"Не знаю, не знаю", скричала вона серед плачу.

Мін. Еббот признає, що податки дуже високі

Домініяльний міністер фінансів Д. С. Еббот заповів в промові в Монтреалі, що податки в Канаді дуже високі і будуть знижені домініяльним урядом, як тільки "відносини на те позволять".

Коли ті відносини позволять, міністер не спішиться пояснити.

Міністер сказав, що перше треба зменшити державний довг, а мусимо мати гроші також з огляду на непевне положення в світі.

Каже, канадійські покупці защаджують на дереві

Рада цін в Оттаві переслухує тепер баронів деревляної індустрії. Раду цікавить, чому ціни будівельного матеріялу такі високі.

Генрі Мекін, власник великої фірми заготівлі і продажу ломбру, пояснив комісії, що справа стоїть навпаки. Уряд примушує продуцентів матеріялу постачати 40 процент всеї продукції на канадійський ринок. Продуценти тратять на тім, бо мусять продавати матеріял в Канаді дешевше як продають заграницю. Світова ціна є $20 вища за 1,000 стіп матеріялу, як у Канаді.

КОШТ ВИДАВАННЯ ЧАСОПИСІВ ПОДВОЇВСЯ

Товариство Канадійських Щоденників в Торонті сказало, доказуючи це цифрами, що кошт видавання часописів в Канаді тепер два рази більший як був в році 1941. Найбільше причинилося до того збільшення платні робітникам і кошт паперу. Від року 1941 оба ці видатки подвоїлися.

Около 60 процент канадійських щоденників продаються по 5 центів за число, 27 проц. по 4 центи, а 12 процент по 3 центи. В Злучених Държавах багато 3-центових щоденників перестали виходити.

Те саме відноситься й до тижневиків, куди треба зачислити й українські. А помимо того передплата піднеслася дуже мало.

ТРЕКТОР СИЛЬНІШИЙ, ЧИ ПОТЯГ?

Коло Меліти в Манитобі тректор і тягаровий потяг зїхалися на перехресті. Тректор вдарив у бік льокомотиви і паротяг відкинув його на поле і притім погаратав його. В кабузі сидів фармер Шеннон і мав велике щастя, бо вийшов цілий з того випадку.

Шеннон вже вміє тепер розказати, що тректором льоко-

Канада примушена зменшити довіз сталі з Америки

Мін. Гав повідомив, що Канада добровільно зменшила довіз сталі як також залізних і сталевих виробів з Америки о 18 процент. Міністер пояснив, що Злучені Держави потребують сталі й заліза на свої збросння. На основі угоди обох урядів, Канада спровадить тільки 200,000 тон у трьох останніх місяцях року. Міністер Гав додав, що уряд застановляється над плянами для розбудови канадійської сталевої індустрії. Візьме два роки, щоб побудувати нові печі, щоб збільшити теперішню річну продукцію, що виносить 3,100,000 тон.

Заява Гава появилася в 10 днів по промові міністра оборони Клекстона, що сталь є найважнішим продуктом для розбудови канадійських збросьнь.

ДЕРЖАВНІ СЛУЖБОВИКИ ГОНЯТЬ КОМУНІСТІВ

Товариство державних службовців в Оттаві почало кампанію проти проникання комуністів до державної служби. Президент Т-ва Тейбер сказав що екзекутива одобрила позицію, що нікому, хто мав марку комуніста в минувшині або тепер ним є, не вільно засідати в екзекутиві. Управа товариства переведе виховавчу кампанію, в якій запізнає тисячі своїх членів з комуністичним способом пропаганди і проникання.

ОПОНИ ДО АВТ НЕ БУДУТЬ ПАЙКОВАНІ

Міністер торговлі Гав заспокоює власників авт і троків, що уряд не думає заводити пайкування тайрів. Міністер сказав: Нема в тім не крихти правди. Канада має подостатком ґуми і багато готових тайрів. Ми не робимо плянів в справі пайкування.

Dominion Life ASSURANCE COMPANY Since 1889

HEAD OFFICE • WATERLOO, ONTARIO

Я повинен побачити вас негайно в справі НЮ ДОМІНІОН СЕКЮРИТІ ПОЛИСІ... Бо Це найбільший зосередочений плян, який дотепер був. Вона поплатна двояко, дає фінансове забезпечення для вашої родини тепер (юнитс по $5,000) і будує фонд для ВАШОЇ пенсії.

Апу потелефонуйте до мене і ПОГОВОРІМ ПРО ЦЕ!

HARRY MICHALYSHYN, 305 Bank of Commerce Bldg., Edmonton, Alberta.

Рівність громадянських прав для всіх громадян Канади

Мін. Ст. Лоран, нововибраний голова ліберальної партії та майбутній премієр Канади, заявив, що кожний громадянин Канади має мати можливість виконувати найвищі у рядові становища в Канаді. Одинокою вимогою до обнятія найвищих становищ є це, щоб кандидат на такі становища був добрим громадянином Канади.

Як відомо Ст. Лоран буде другим з ряду премієром Канади французького походження. Першим був Вилфрид Лорів, який добре прислужився для Канади.

Нові бонди позички

Федеральний уряд Канади випустив нові бонди внутрішно позички, які названо щадничими бондами. Можна набути ті нові бонди в кожному банку та через свого працедавця. Опроцентовані ті бонди 2¾% річно. Власники готівки, купуючи бонди нової внутрішньої позички державної, мають запевнену державою добру льокату капіталу і певний дохід в формі річного проценту. Всі громадяни Канади повинні скористати з доброї нагоди безпечної льокати своїх ощадностей, та закупити собі певну кількість бондів нової позички.

ПОВЕРХ 100 УКРАЇНЦІВ ЗАКІНЧИЛО УНІВЕРСИТЕТСЬКІ СТУДІЇ В ЗАХ. КАНАДІ

В цьогорічнім списку трьох університетів в Західній Канаді знаходимо 125 імен українських студентів, які успішно покінчили ріжшні факультети і так:

В Манитобському університеті на 1029 абсольвентів є 35 українців, в Саскачеванському університеті на 819 абсольвентів 52 українських; в Албертійському університеті на 900 абсольвентів є 38 українців. Тут ще нема включених українських абсольвентів східних університетів, в яких наші студенти головно студіюють медицину і дентистику.

Смертний присуд в Едмонтоні

Суд лави присяглих в Едмонтоні засудив 19 жовтня на кару смерти 20-літнього Михайла Захарука за морд В. Пахолека, фармера в дистрикті Спедден, якого він допустився в травні ц. р. Захарук буде повішений 12 січня.

Засуджений прийняв присуд без зовнішніх ознак зворушення. На салі розправ були присутні під час проголошення вироку батько, мати й 15-літня сестра Захарука. Батько теж не проявив зворушення, а мати й сестра сплакали. Захарук не мав розмови з родиною по проголошенню присуду.

Пахолек згинув від кулі під час роботи в полі. Захарука засудив суд на основі доказового поступовання. Мотивом злочину мало бути ошуство, якого допустився Захарук з чеком Пахолека за пшеницю.

УРЯД ЗНЕСЕ ЗАБОРОНУ ДОВОЗУ ЯРИНИ

Міністер фінансів Еббот заповів в середу, що цеї зими буде знесено заборону довозу свіжої ярини зі Злучених Держав — салати, помідорів, капусти, моркви, селери, шпінаку й винограду.

В додатку буде дозволено спровадити більшу кількість цитрусових овочів і овочевих соків.

Заборона буде усунена в такім часі, щоб не пошкодила нормальному збутові канадійських продуктів. Заборона обовязує від листопада минулого року.

Ширіть Українські Вісти!

Armstrong's Drugs & Stationery

"Reliable Drug Store"

10363 - 97 STREET — Phone 27211 — EDMONTON, Alta.

ПОСЛУЖИМО ВАМ СКОРО, СПРАВНО І ВВІЧЛИВО У ВСІХ ВАШИХ АПТИЧНИХ ПОТРЕБАХ

Володимир Мадай і П-тво Ю. Наконечні, Властителі.

о. Мих. Гаврилюк. (Канада)

Геройство пароха Перемишлян

Хто бував в час німецької гітлерівської окупації у Львові, то міг дуже багато чути про т. зв. "вихрещення жидів в Перемишлянах". Тому, що наші вороги насвітлюють цю подію невластиво, а навіть хочуть нею компромітувати нашу церкву, я хочу в тій статті цілком обєктивно і правдиво представити ту подію.

Коли Гітлер видав ганебний закон на цілковите фізичне знищення жидів, наш покійний Митрополит Андрей, видячи таке нечуване варварство націвського режіму, отверто проти цього запротестував, а духовенству поручив, щоби подати поміч всім жидам, які будуть в небезпеці смерти. Рівночасно появилися дуже строгі гітлерівські закони, що грозили всім карою смерти, хто важивбися переховувати, або охороняти жидів. Багато наших селян, що відважились скривати жидів, переплатили за це життям, або тяжким лягром.

Не дивно отже, що багато синів Ізраїля, видячи свій близький кінець, хотіли вихреститись та стати християнами, думаючи, що це їх охоронить від неминучої смерти. То однак зараз вийшла гестапівська інструкція, що казала, що жаден хрест не змиває із жида його неарійського походження, він і так підлягає тим самим мірам кари, за те цей священик, що вашивбися вихрестити жида, підлягає дуже строгим карам. Тоді Митрополит Андрей подав духовенству інструкцію, що можна жидів лише тоді охрестити, коли вони вивчать катехизм і є певність, що не лише страх перед смертю, але вищі надприродні понуки є причиною їхнього навернення.

Перемишляни це мале повітове містечко недалеко славного монастиря оо. Студитів в Уневі. Перед війною числило воно біля 5,000 мешканців, з чого около 3,000 жидів. Українців було тут всего до тисячки і мали вони греко-католицьку церкву, якої парохом був в цей час незвичайно діяльний і ідейний священик бл. п. о. Еміліян Ковч. Цей дуже відважний парох мав ще згинути від большевицького НКВД в 1940 році, під час їхньої першої окупації. Він уряднв на Йорданські Свята ґрандійозний похід на ріку, де наша молодь поставила великий хрест з леду і вбрала його синьо-жовтими лентами. Такий похід підчас большевицького панування, це було щось прямо не до подумання, то однак прямо якимсь чудом о. Ковч тоді спас себе.

Саме у 1942 році гітлерівці зробили у Перемишлянах т. зв. жидівське "гето", себто обгородили кольчастим дротом частину міста і там зігнали всіх жидів із цілого повіту, де вони серед голоду і холоду та преріжних тортур чекали т. зв. "акції", себто дня, коли приїдуть гестапівці і їх у страшний спосіб помордують. Наші всі люди дуже боліли разом із о. Ковчем над звірством германського молоха, бо добре здавали справу, що по жидах те саме жде і другі народи, а в першу чергу українців, то однак всі були безрадні супроти гітлерівського насилля.

Дивним збігом обставин жив тоді в Перемишлянах один жидівський адвокат, якого мати мала бути українка католичка. Вона вийшла заміж за жида (це були дуже рідкі случаї) та приняла жидівство. То однак її католицьке походження не остало без впливу на сина, бо він ще давно перед війною носився з думкою приняти християнство. Про це мав він кілька разів навіть звіритись о. Ковчеві. А тепер в виду своєї певної заглади він абсолютно рішився разом із своєю жінкою приняти Христову віру. Отець Ковч дав йому відповідну літературу, яку він простудіював, та не було сумніву, що лише вищі понуки склонюють його до приняття католицької віри. Але що більше сталося! Він почав намовляти других жидів, щоби вони приняли теж християнство та згодом став завзятим місіонарем серед свого

(Докінчення на стор. 5)

Не Зволікайте з Долегливістю Жолудка, Жовчі, Печінки або Міхура — Вживайте Рускій Трітмент

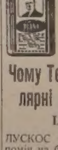
RUSCI TREATMENT STOMACH REMEDY

Лік, який помагає звільнити затверджения, нестравність, здуття, жолудкові ґазові болі, вздуваючі-натискаючі жолудкові ґази під грудьми, абнормальний мочовий квас в нирках і міхурі, кваси, біль чи заворот голови, жовчі, печінки недомагання, гемороїди спричинені недомаганням жолудка, гіркий або квасний смак в роті, біль під ребрами або біль по правім чи лівім боці жолудка, брак апетиту. Сотки людей кажуть — це є найліпша медицина, яку я коли будь уживав. Ця медицина є добре відома міліонам по цілій Канаді і европейських краях. Ціна $5.50 за флящку.

Пощо Терпіти Ревматичні чи Артритичні Долегливости і Болі? Вживайте Мізарг

MIZARH SALVE

На біль голови, болючі плечі чи лопатки, болючі рамена, лікті, запястя, біль грудей, ломбеґо, сиятики, біль в клубах, болючі, штивні, спухлі коліна, котики чи сустави, остуджені литки або почуття начеб мурашки лазили поза шкірою. — Вживайте MIZARH SALVE (МІЗАРГ МАСТЬ) для старших лише, раз що 7 днів, а не кожного дня. МІЗАРГ МАСТЬ є проти подражнююча масть, яка викликує висипки на верх тіла у виді шкіряних прищиків, повних нечистої матерії; що нагло по першім намащенню помагає дати поміч від ревматичних долегливостей і болів. Не вживайте MIZARH SALVE на голову, твар або на інших делікатних частинах тіла. Ціна $4.50 за слоїк. MIZARH Масть є добре відома по цілій Канаді.



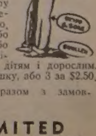
Чому Терпіти від Кашлю чи Застуди? — Вживайте

DIANA DROPS — ДІАНА КАПЛІ

Лік по европейській рецепті. Кілька капель DIANA (ДІАНА) взяти з цукром або трошки з горячою водою, поможуть на звільнення кашлю, застуди, катару носа, помагають на астму і бронхіт. Добрі в літі і зимою. Держіть флящку DIANA DROPS (ДІАНА КАПЛІ) все в себе дома, вони придадуться. Ціна за одну флящку виносить $1.00.

Чому Терпіти Ревматичні, Артритичні і Мускулярні Долегливости і Болі? — Вживайте

LUSCOE'S RHEUMATIC PAIN RUB



ЛУСКОС РУМАТИК ПЕЙН РОБ ЛИНИМЕНТ дає скору поміч на біль голови, болючі крижі, лопатки, болючі рамена, лікті, запястя і сустави пальців, біль грудей, ломбеґо, сиятики, біль в клубі, спричинений зимним протягом або вогкістю, болючі штивні напухлі коліна, котики, литки або сустави. Цей линимент скоро всякає глибоко в шкіру, і ділає так, щоб принести скорі наслідки. Можна вживати дітям і дорослим. Натирайте болючі місця два рази денно. Ціна $1.00 за флящку, або 3 за $2.50.

На С.О.Д. ліків не посилаємо. Гроші залучати разом з замовленням до фірми:

LUSCOE PRODUCTS LIMITED

859 QUEEN STREET WEST, — TORONTO 3, ONTARIO

Hudson's Bay Company.
INCORPORATED 2nd MAY, 1670
Приязний Склеп для Ощадних Людей
в Едмонтоні

о. Семен Іжик.

Навіть молитись ворог не дасть...

(СПОМИН З ЛИСТОПАДОВИХ СВЯТ В 1928 РОЦІ У ЛЬВОВІ)

Хоч минає вже 20 літ від Листопадових Подій у Львові, то перед моїма очима стоїть все так, як сьогодні. В 1928 р. припадала якраз десятьлітна річниця проголошення Самостійної Української Республики на Західних Українських Землях. Українці в цілій Галичині, а особливо у Львові хотіли гідно відсвяткувати памятку Листопадового Зриву.

Був я тоді учнем другої ґімназійної кляси. Мешкав я в Інституті ім. св. Йосафата при вулиці Сикстуській. Основником цього виховчого заведення був Митрополит Кир Андрей Шептицький, а першим ректором і головним виховником був від самого початку теперішній Преосв. Кир Іван Бучко. В цьому Інституті, що був властиво Малою Духовною Семинарією мешкало в цьому часі понад сто питомців. Віцеректором був тоді о. Яків Перрідон, теперішній Ґенеральний Вікарій на Францію. Мали ми в Інституті свій осібний Пластовий Курінь ім. Дм. Вітовського.

ПАНАХИДА НА ПЛОЩІ СВ. ЮРА.

Дня 31 жовтня, в навечеріє Першого Листопада помашерували ми цілим курінем на площу св. Юра, де мала відправитися Панахида за Поляглих Героїв, що згинули за волю України в часі Листопадового Зриву в 1918 року.

Сотки Пластунів і Пластунок в одностроях зі своїми прапорами станули струнким рядами на площі св. Юра. Тисячі, тисячі народу стояли в скупчені. Ціле море голов, а в них одно серце і одна думка: "Нині десять літ ми мали свою державу. Нині десять літ Львів був наш. Вже десять літ знущаються ляхи над нами"....

З одного боку палата Митрополита — Князя Кир Андрея, а з другого могутня катедра св. Юра задумані стояли неначе на сторожі. Відчували вагу хвилі, бо вірний нарід прийшов молитися за душі своїх Борців. Осінна ніч своїм сумерком покривала землю. Було тихо, спокійно навіть пожовклий лист не шелестів у митрополичому саді. Перед зроблений олтар на площі виходить численне духовенство в чорних ризах.

Несеться жалісне "Святий Боже, Святий Кріпкий"... Здрігнулися старинні мури княжого Города-Льва. Стрепенулися душі поляглих синів України. Тихо залопотіли прапори. Піднесли всі очі на високу вежу Катедри з якої повівав великий блакитно-жовтий прапор з золотими буквами: "У.В.О." Всі добре знали, що це означає. Це Українська Військова Організація.

Могутня проповідь священика дає кожному надію, що борці з могил встануть. Палкі слова студента з трибуни падуть громом пімсти на тих, що забрали нам волю.

ЧИ ЦЕ ТАТАРИ НАПАЛИ?

Нагло чується свист, крик: "Бій, стржеляй, розейсьцен". Бачу їздців на конях з шаблями в руках. "Чи це татари напали?" — отсе перша думка, яка мигнула в моїй молодечій уяві (багато в цім році читав я книжок Чайковського і Кащенка). Чути другі крики: — Ганьба ляхам!

Що сталося? Що за напад? Хто вдерся на святе місце? Хто молитись не дає?

Це не татари чи монголи — це польська поліція, озброєна в кріси, шаблі і пістолі влетіла на конях на площу св. Юра. Бють прикладами крісів, рубають шаблями безборонний нарід.

Плач, крик, свист, утеча — одним словом повстала страшна паніка. На площі св. Юра ллється кров. Повторяється перший листопад з 1918 року. Ось лежить закровавлена пластунка, а там кіньми трактують по дітях. Годі мені це описати, не стає слів, бо я бачив тоді перший раз у свойому життю щось таке страшне, яке тільки читав у книжках з часів нападу диких орд. Якби так хто це все взяв на фільму і сьогодні висвітлив на екрані то ніхто не давби віри, що такі не культурні і не демократичні речі в 20 столітті могла робити культурна і демократична Польща.

Забудовання св. Юра, Митрополичий сад і езуїтський город допомогли уникнути масовій масакрі. В ті місця люди хоронилися і садами і городами втікали до дому.

ПОЛЬСЬКЕ ШУМОВИННЯ БЕШКЕТУЄ

Те, що не докінчила польська кінна поліція, це докінчувало польське вуличне львівське шумовиння. Вони наче змовлені, згуртувалися у великі ватаги і почали свої бешкети. З вигуком: "Бій гайдамаків!" почали вибивати шиби в українських установах: Просвіті, Маслосоюзі, Центросоюзі, Народній Гостинниці і в приватних навіть домах.

Хоча як страшна була хвиля, то в Інституті між питомцями не замітний був страх чи пригноблення. Противно очі кожного блестіли завзяттям і помстою. Кожна акція викликає реакцію. Так, що цілком не потрібно не тактовні поляки творили самі собі з українців завзятих ворогів.

Наш Пластовий Курінь таки цього вечора влаштував Листопадовий Концерт. Коротку промову сказав учень 8 кляси Мирон Богун: — "Нині полилася кров. Будьте готові, бо завтра може бути війна. Книжки покидайте й заміняйте на гармати"!

Ми тільки й на те чекали. Але місто гармат і крісів "озброїлися" в каміння і цегли. Бо прийшла вістка, що вуличне шумовиння зближається в сторону нашого Інституту.

Входову браму заблькували. В кімнатах повіднимали вікна. На троповерховім будинку біля кожного вікна сиділи "гарматчики" з цеглою і камінням. Чуємо крики від головної пошти. Йдуть Сикстуською в напрямі нашого будинку. Ми дістали приказ: не зачіпати і чекати на свисток!"

Чуємо вигуки: "Біць кабанув". "Випендзіць русінув зе Львова"!... Вже під нашою брамою. Добуваються. Мій друг, таки не витримав, не чекаючи приказу, кинув свою каменюку. А зі сусідного вікна посипалось ще кілька цегол. Поляки здається настрашилися і відступили від нашої "твердині". Пішли до Дівочого Інституту СС. Василіянок на вулицю Потоцького. Там вибили шиби, здемолювали наукове заведення і покалічили та перестрашили безборонних дівчат.

Упоені "побідою" пішли під наш славнозвісний Академічний Дім при вулиці Супінського. Але там дістали поляки доброго прочухрана.

РЕВІЗІЇ І АРЕШТИ

На закінчення цих подій виступила наче на "триюмф" польська тайна поліція. Ревізії і масові арешти охопили не тільки Львів, але цілу Галичину. Поліційні льохи, тюрми, бриґідки заповнилися вщерть українським юнацтвом. Не минули і нашого Інституту св. Йосафата. Було це 4 листопада. Рано о годині 7 ми всі, як звичайно були в каплиці на Службі Божій. На коридорі біля каплиці зявилося около 20 тайних поліцаїв. Ми вже знаємо чим це пахне і тому кожний (а головно старші учні) готовиться до ревізії. Кожний робить "порядок" у своїх кишенях і записках. Бідний Віцеректор о. Перрідон, хоч по народности голяндець, але серцем українець, відчув наше горе і старався якнайдовше протягати відправу Служби Божої. А прикінці зачав навіть Молебен, щоби хлопці мали час обдумати всякі "алібі". Поліцаї чекали спокійно, але коли побачили, що це щось задовго триває, почали стукати до дверей каплиці і кричати: "Виходзіць!".

Ми почали спокійно виходити по одному. В кожного зробили докладно особисту ревізію по кишенях. Але вони були порожні. Тоді почалася ревізія по кімнатах, по наших куферках. Пригадую собі, що арештували кількох учнів 8-ої кляси. Бо знайшли в їх кімнаті "Сурму" і летючи У.В.О. Пізніше показалося, що це поліцаї самі підкинули (це так часто практикувала польська поліція) щоби не вертати з порожними руками.

Ще хочу зазначити, що раньком 1 Листопада, 1928 р. у Львові були вивішені синьо-жовті прапори на високім замку, на ратуші, головному двірці і головній пошті. Цей момент пригадав мешканцям м. Львова на 1918 рік, що княжий Льва-Город був і мусить бути в українських руках! Мені здається, що бракувало тільки одного слова приказу, а в 1928 р. вибухнулоб загально національне повстання в Галичині. На нашому місці напевно поляки були б вже кілька раз робили повстання (як це робили проти москалів чи німців), але українці є кращі політики і ділають більше з розумом і розвагою.

Отсе малий фрагмент з моїх споминів з юних літ, який глибоко врився в мою память і став незабутнім і пригадується мені завжди в Листопадові Роковини.

ЩЕ ОДИН ДИПЛЬОМАТ ПРОТИ ГОТВАЛЬДА

Чехословацький посол в Ірляндії Павло Ружичка заявив, що не признає теперішнього уряду комуніста Готвальда і його премієра Запоточного, і опустив своє дипльоматичне становище в Ірляндії, перейшовши на гіркий хліб політичного еміґранта.

В ПЕРШИХ шістьох місяцях 1948 року 73,000 імігрантів прибуло до жидівської держави Ізраїль. Місячно тепер прибуває пересічно 10,000 жидів.

Українка кандидує на суддю в Америці

Місто Дітройт та околиця в Злучених Державах затвердила кандидатуру панни Марусі Бек, знаної в тому місті української адвокатки на суддю. Панна Маруся Бек має всі дані на це, щоб українські виборці міста Дітройт і околиці не тільки самі громадно віддали свої голоси дня 2 листопада на її кандидатуру, але також, щоб допомогли спеціяльно зорганізованому виборчому комітетові приєднати для її кандидатури потрібне до остаточного вибору число голосів з поміж виборців інших національних ґруп виборчої округи. Кромі фахових відомостей з ділянки своєї професії, як адвокатка, панна М. Бек має докладне знання українських справ, яке здобула ще в ґімназії Р. Школи в Чорткові, Західна Україна, де студіювала разом з братом через кілька літ. По повороті до своїх батьків в Америку побіч праці для здобуття фахового знання на американському університеті, все держала і дальше держить тісний звязок з культурно-освітньою і суспільно-громадською працею американських українців, підчеркуючи всюди своє українське походження. Позатим її фахова праця та розуміння всіх справ в дусі великих кличів американської демократії зеднали її також загально любов і пошану серед інших національних ґруп американської нації в її виборчій окрузі. Тому українські виборці міста Дітройт і округи повинні завчасу доложити всіх зусиль, щоб тим разом панна Маруся Бек дня 2 листопада була вибрана першим суддею української народности на американському континенті, що піднесе престіж українців в очах цілої американської нації.

НЕ ТЕРПІТЬ БОЛЮ НЕПОТРІБНО
Уживайте на Ревматизм, або Біль Крижей
УКРАЇНСЬКУ МАСТЬ
Усуває ріжні болі як ревматизм, біль крижей, ломання костей, рук, ніг і інших частей тіла. За одним натертям біль уступає.
ІМІТАЦІЙ НЕ ПРИНИМАЙТЕ
Правдива Українська Масть має понижчу марку
UKRAINIAN УКРАЇНСЬКА МАСТЬ SALVE
Ціна $1.10 з пересилкою, Спеціяльно 6 слоїків за $5. Пишіть:
The T. Eaton Co. Ltd. Winnipeg.
або до
DUFFERIN AVE DRUG STORE
239 Dufferin Ave., — Winnipeg.
(Cor. King and Dufferin)

Телефон Резиденції: 73465 Телефон Офісу: 74808
ARCTIC-AIRE
ПРОДАЖ І УСЛУГА ХОЛОДИЛЬНИКІВ
Направляємо і Вставляємо — Торговельне — Хатнє — Індустріяльне і Локер Плент Холодільне Уладження.
11303 - 95 СТРІТ — ЕДМОНТОН, АЛБЕРТА.
ВАСИЛЬ ГАВРИЛЮК, властитель.

Польська еміґрація консолідує всі свої сили

Еміґраційний польський уряд, з осідком в Лондоні, знаходиться тепер в руках народних демократів, які залишилися заграницею, та тої ґрупи військових і політичних діячів, яка від травневого перевороту Пілсудського в 1926 р. до окупації Польщі гітлерівською Німеччиною в 1939 році мала виключну владу в передвоенній Польщі. На чолі того уряду є галицький поміщик народний демократ ґен. Бор.-Коморовскі, що очолював головну команду варшавського повстання 1944 р. проти німців, а обовязки еміґраційного президента, від смерти Рачкевича, сповняє давний симпатик пілсудчиків Авґуст Залескі, бувший міністер заграничних справ по перевороті Пілсудського. Поза тими двома політичними польськими таборами діють ще за границею польська партія соціялістична та польська селянська партія так звані "людовці", яку відновив Станислав Миколайчик з двома своїми найближчими співробітникам Баґінським і Корбоньским, з якими разом утік від большевиків з Польщі. Обі названі партії стояли досі в острій опозиції до уряду Залеського і Бора Коморовського.

Тепер, як голосить офіційний орган конгресу американської польонії з Шикаго, Миколайчик разом з Баґінським і Корбоньским виїхали до Лондону в цілі поєднання польських соціялістів і людовців з лондонським польським урядом. Незалежно від того до Америки мають приїхати з Лондону в тій самій справі представники народних демократів і польських соціялістів. Так сам Міколайчик, який досі сильно виступав проти лондонського уряду, як також інші політичні польські чинники і громадські діячі прямують до порозуміння з лондонським польським урядом, а то "для створення гармонійного спільного фронту на випадок непередбачених подій" — як це подає офіціоз конгресу американської польонії.

Еленора Розвелт проти компромісу з Москвою

Пані Розвелт, вдова по пок. през. Злучених Держав Ф. Розвелті, використала свій побут в Парижі в складі американської делеґації на ґенеральне зібрання О.Д. і виступила з публичним рефератом перед чисельно зібраною французькою публикою в сорбонському амфітеатрі в Парижі. Промовляючи на тему забезпечення всім людям елементарних прав, остро осудила методи, які приміняють большевики в Росії і в усіх окупованих Росією країнах відносно поневоленого населення, якому взагалі большевики не признають індивідуального права людини. Вона є рішучо проти будь якого компромісу з большевиками в цій принциповій справі.

Большевики часто в своїй брехливій пропаґанді люблять покликуватися на память президента Розвелта. Нема двох думок, що колиб жив Розвелт тепер, то напевно поділявби він погляд своєї дружини, яка цілий час підчас війни помагала йому в його державних обовязках. Місто покликуватися на співпрацю з помершим президентом, лучше хай московські большевики подумають тепер над поглядами і твердженнями про їх ганебні методи дружини помершого президента Е. Розвелт.

АТЕНИ. — Грецький суд в Атенах засудив комуніста Кірнеса 127 разів на смерть за власноручне вбивство 127 поліцистів грецьких і цивільних громадян.

ЯК ВИ В ЕДМОНТОНІ
то памятайте про два українські готелі
YORK HOTEL
10401 - 96 Street, Phone 28063
GRAND HOTEL
10266 - 103 Street, Phone 26190
Умірковані ціни — Чемна услуга — Всі привілеї.
В обидвох готелях порядні й модерні Ресторани.

СЕМЕН ОРДІВСЬКИЙ

СРІБНИЙ ЧЕРЕП

ІСТОРИЧНА ПОВІСТЬ

(Продовження)

— Як би не Ганна і Степанида, то я до Куракіна не дістався б так легко. І ще маю дістати деякі речі, тим разом від Болконова...

— Ти швидше його дістанеш!

— О, коби Бог дав як найшвидше! — хитнув головою Четвертинський та в тій же хвилині, не наче остовпів. Вплив очі в одно місце, обличчя його викривилося якось болісно, пястуки затиснулися.

— Що тобі? — спитав гостро Верещака.

— Гляньте, гляньте! — порушив блідими устами Четвертинський.

Туман підносився поволі над степом. Ген далеко-далеко сходило сонце, а між туманом і небом зависла чорна постать. Це була якась довга жіноча постать, в подовгастій, дуже широкій сукні. Ближче землі ця сукня, неначе ткана з хмари, всякала в рідну туману, чим вижче, вона витоншувалась так, наче опинала вузький стан жінки. А ген в горі, в проміннях сходячого сонця, темніло якесь обличчя, повите в довге, мережане іскорками сонця, волосся.

— Чорна пані! — шептали уста Четвертинського. — Чорна пані!

Пузина скаменів.

А привид плив туманом над степом, майже над головою Четвертинського.

Верещака схопився, вихопив пістолю зза пояса і змірюючи до зяви, натиснув курок. Гряснув вистріл, потряс степом, покотився мрякою. Димом заслонив на хвилинку привид, він неначе захитався й тихо розвівся в мряці.

А Четвертинський мовчки дивився в мряку й по хвилині, глумлива усмішка осіла на його устах.

— Швидко прийшла до мене втретє! — сказав рівним, спокійним, навіть трохи глумливим голосом.

— Це ніяка чорна пані! — заперечив Верещака. — Просто туман степом так уложився, що побуджена твоїм оповіданням наша уява, добачила в ньому чорну паню. А це ніякий привид.

— А в такому випадку чому ти стріляв? — спитав холодно Четвертинський.

І наче у відповідь почувся стогін з боку.

Леопардова шкура поворушилася. Пузина засміявся:

— Ось чому Прокіп стріляв. Як би був знав, то стрілив би швидше.

Міжтим Верещака підійшов до дівчини. Широко розплющеними очима дивилася вона довкруги, не знаючи, де находиться.

— Хто ви? — спитала поволі.

— Е, ні, серденько, так не годиться — усміхнувся Верещака. — Ти радше поясни нам, хто ти й звідкіля ти тут взялася?

— Поки не знатиму, хто ви, не скажу ні слова — сказала тихо-твердо й заплющила очі.

— Ну, то пождемо! — всміхнувся Пузина, що теж підійшов до дівчини. — Але як доведеться нам довго ждати, тоді попрохаємо заговорити...

Дівчина не відповіла ні словом.

Міжтим Четвертинський поволі встав, витягнувся наче по спанні і підійшов до свого коня, що пасся недалечко враз із другими двома кіньми. Зашморгнув на ньому попруги, витягнув щось зі сідла і сховав у кишеню та підійшов до дівчини.

— Ну, що далі? — спитав.

— А ти як? Вже до їзди готовий?

— Ні, думаю, що треба буде її відвезти в Чигирин. Що ж тут довше будемо робити?

На звук голосу Четвертинського дівчина розплющила очі, бачно вдивилася в нього й усмішка заясніла на її змарнілому й зчорнілому обличчі.

— Я вже знаю, де я є! Слава Богу! — вишептала тихо.

— Ну? — здивувався Верещака.

Дрібна ручка витягнулась зпід шкури й показала на Четвертинського.

— Це той козак, що був у нас...

— Де у вас?

— А не казав я — засміявся Пузина. — Четвертинського всі жінки знають.

— У нас, в замку, в Чагарах.

— Бога бійся, дівчино, а ти як сюди доволіклась? — зчудувався Верещака.

— Мій брат є осаулом полковника Буланого. Він приїхав до мене, дав мені цю шкуру й сказав мені їхати в Чигирин. І в Чигирині я мала все розказати.

— Та що таке все?

— Брат мій сказав мені те слово, яке я повинна була сказати в Чигирині, а тоді мене заведуть до гетьмана. А гетьманові я мала все сказати.

— А чому твій брат сам не поїхав.

— Казав, що він не може їхати. Діла пильні є в нього.

— А де ти мене бачила? — спитав Четвертинський.

— Я бачила, як Степанида вас вела до дверей князя Куракіна. Я тоді вважала, щоб хтось з гостей не вийшов зі світлиці на коридор.

— І Степанида казала тобі вважати?

— Так, вона й пані Ганна.

— А як зветься твій брат? — спитав Верещака.

— Осаул Савицький.

Верещака нахилився низько над лежачою і дивлячись їй бачно в очі, сказав тихо:

— Ілелі! — Ілелі!

— Срібний череп! — відповіла з усмішкою дівчина.

— Ну, так витай нам! — подав руку дівчині Верещака й підвів її зі землі. — Будь нашим гостем, бо як бачиш і ми одної крови з тобою.

Дівчині сльози замерехтіли в очах. Вона перехристилася.

— Слава Богу, що я між вами. А то брат вислав мене на смерть.

— А ти боялася її? — усміхнувся Пузина.

— Ні, тільки я дуже хотіла ще перед смертю помогти братові. Ми сироти на світі. Я маю тільки брата, а він тільки мене.

— А скільки літ тобі?

— Чотирнадцять — шепнула соромливо. — Мене звуть Текля.

— Гарно дитино! — погладив по голові Теклю Верещака. — Тепер дамо тобі трохи зїсти й розкажи нам усе докладно. Юрку, візьми з мойого сідла...

— Ні, ні — перебила швидко Текля. — Ми мусимо їхати. Як найшвидше їхати. Інакше все пропало.

І Текля намагалася встати.

— Спокійно, спокійно, Теклю. Та ще нічого не пропало — заспокоював Верещака.

— Ви хіба не знаєте, що сталося. Адже треба рятувати пана полковника.

— Якого полковника?

— Полковника Буланого. В нього на станиці москалі зробили трус, закували й кудись вивезли.

Всі заніміли.

— Що ти говориш, дівчино?

— Так! Так! — говорила гарячково Текля. — Мій брат приїхав до мене, дав мені шкуру, казав взяти її зі собою, мовляв, по шкурі пізнати, що ти їдеш від полковника Буланого й спіши в Чигирин, щоб повідомити гетьмана.

— А хтож закував полковника?

— Якийсь Болканов, приїхав ніччю з москалями й над ранком уже їх не стало.

— Це неймовірне! — зчудувався Пузина — та як, аджеж Буланий був приятель...

— Вибач! — перебив йому Верещака. — Але, якщо так, то справді немає чого гаїти часу. Їдьмо.

— Так, так, їдьмо! — залепетіла Текля. — Тільки в мене коня немає. По дорозі впав. Я мусіла пішки йти й тому так утомилася.

— Нічого! — сказав Четвертинський. — Поїдеш зі мною. Мій кінь видержить троє.

По хвилині всі сиділи на конях і швидко помчали степом.

Попереду їхав Пузина. За ним у маленькій віддалі Верещака і Четвертинський. На сідлі поперед Четвертинського сиділа овинена в шкуру леопарда Текля.

Їхали швидко. Часу багато не було. Сонце вже високо зійшло, туман розвіявся по полі. Ніхто не говорив ні слова.

Сон морив. На дворі робилося тепло. Вітрець навіть не шевелів.

Коні йшли спокійно, рівно.

Минав час. Пузина хитався на сідлі і старався перемогти сон. Верещака похилився в кульбаці й дрімав. Тільки Четвертинський не спав. Їхав рівно, випрямлений і дивився в даль. А йому на груди оперлася Текля і спала міцним, молодечим сном.

Турецький бахмет застриг вухами. Четвертинський бистро вдивився в даль, а відтак оглянувся на боки. Усюди було спокійно. Пузина їхав попереду, отже як би щось трапилося, то це завважив би. Міжтим Пузини кінь йшов спокійно.

Але бахмет почав непокоїтися. Стриг вухами ніздря широко роздулися.

— Що воно таке? — подумав Четвертинський і кинув оком на Верещаку.

Кінь Верещаки теж застриг вухами.

Четвертинський витягнув голову, щоб щось побачити. У далі праворуч майорів ліс. За лісом коршма, там уже недалечко Чигирин.

В цій же хвилині бахмет тихо порскнув і рівночасно кінь Пузини скочив нагально в бік, так, що вершник мало не звалився з сідла.

— Стій! — крикнув Пузина.

Верещака з пістолею в руці заїзджав з боку...

На шляху лежало щось вкрите леопардовою шкурою.

Четвертинський підіхав ближче, кинув оком на шлях, а відтак на Теклю.

— А тепер, бреше вона, чи ні? — подумав.

Верещака і Пузина вже були зіскочили з коней і підходили ближче.

— Поліття цього року на леопардів! — всміхнувся Четвертинський і придержуючи Теклю, зсунувся з коня. Відтак зняв розіспану Теклю.

Верещака відкинув шкуру. На нього глянуло залите кровю обличчя якогось мужчини.

— Живий ще? — спитав Пузина. Верещака нахилився.

Четвертинський підійшов і глянувши на обличчя мужчини засміявся.

— Здоров був, княже Куракін! — сказав глумливо.

Верещака відвернув голову.

— Це Куракін?

— Еге ж! Старий мій знайомий! — усміхнувся Четвертинський, та в цьому ж моменті нагадав собі, що стрілив дурницю.

— Краще було не говорити хто це, тільки спитати Теклю. Якщоб пізнала, то значить говорить правду, а як ні — то московський шпигун.

І Четвертинський бачно подивився на Теклю. Але ця сиділа на земні, на ніщо не звертаючи уваги й дрімала.

Четвертинський нахилився над Куракіном.

А воздухом почав плисти якийсь дивний звук. Хтось співав далеко, чи що це було? Ніхто зпершу не міг догадатися. Виглядало так, якби згори неслися якісь милі, щораз то сильніші звуки.

— А що це? — спитав Пузина.

Почали надслухувати. Пробудилася й Текля.

— Це дзвони! — сказала. — Десь бють в усі дзвони. Може напад який...

А дзвони дзвонили, щораз то сильніше, щораз то голосніше, дзвони плакали, голосили...

— Це з Чигирина. — шепнув Верещака.

Усі випрямились струнко і зділяли шапки. Перший перехристився князь Четвертинський, за ним Верещака, відтак князь Пузина. За ними незнаючи, що сталося, перехрестилася Текля.

А дзвони дзвонили щораз то голосніше, щораз то більш болісно. Плила степом скарга дзвонів, пролітав між травою біль, під хмари линула скарга. Здавалося, що за голосінням далеких дзвонів, заводив степ, плакала земля.

— Що сталося? — шепнула налякана Текля і торкнулася руки Четвертинського, який погладив її по голові і теж шепнув:

— Гетьман Богдан помер.

(Далі буде)

ПЕРЕДПЛАЧУЙТЕ І ПОШИРЮЙТЕ УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ

НЕДІЛЬНИЙ ДЗВІН

ЦЕРКОВНИЙ КАЛЕНДАР

ЖОВТЕНЬ

		Старий Стиль	Новий Стиль
24	Н	18 по С., Отців 7 Соб	Неділя 23 по Сошествію
25	П	Мч. Прова	Мч. Маркіяна
26	В	Мч. Карпа	Вмч. Димитрія
27	С	Преп. Параскеви	Мч. Нестора
28	Ч	Преп. Евтимія	Мч. Параскеви
29	П	Мч. Лонгина	Вмч. Анастазії
30	С	Прор. Осії	Мч. Зиновія
31	Н	19 по С., Хр. Царя	Нед. 24 по С., Христа Царя

НЕДІЛЯ ДЕВЯТНАДЦЯТА ПО СОШЕСТВІЮ СВ. ДУХА

(ЄВАНГЕЛІЯ СВ. ЛУКИ, ЗАЧ. 26)

Сказав Господь: Як хочете, щоби робили вам люди, і ви робіть їм так само. А коли любите тих, що люблять вас, яка для вас заслуга? Бо й грішники люблять тих, що їх люблять. А коли добре робите тим, хто добре робить вам, яка для вас заслуга? Бо й грішники те саме роблять. А коли позичаєте тим, від кого сподієтеся відібрати, яка для вас заслуга? Бо й грішники грішникам позичають, щоби те саме відібрати. Але ви любіть ворогів ваших і добре робіть і позичайте, нічого за те не сподіваючись; а буде нагорода ваша велика, і будете синами Вишнього, бо він добрий для невдячних і злих. Будьте отже милосердні, як і Отець ваш є милосердний.

ХРИСТОС ЦАР

В ділі відкуплення Ісус Христос виступає як цар. Прийшов, щоб засісти на престолі Давида, вітця свого, щоб оснувати своє царство не з цього світу, царству Його не має бути кінця.

Що це цар?

Цар, це безмежний володар своїх підданих. Володар їх праць, їх майна, їх самих. Його слова для них приказом. Його закон, це їх обовязок, його воля, це нюрма їх життя. А його воля тільки одна, спокій добробут, щастя підданих. На те його слово, на те також його закон.

Христос такий цар. Найкращий цар, ідеальний цар. Чи ти є цар, запитався Ісуса Пилат? Так. Ти сказав. Я є цар, відповів Христос. Як цар родився, Мати Його з царського роду, царі віддають Йому поклін. За царя вважав Його нарід. Царем хочуть Його окликати, з триюмфом витають Його з Єрусалимі. Як цар умирає. Надпис над ним: ісус, цар юдейський. Як цар засів по правиці Вітця на Божім престолі. Я є цар, сказав Христос.

ХРИСТОС ЦАР УСІХ НАРОДІВ

Незаперечний, без найменшого сумніву. Цар царствуючих і Господь господьствуючих. Над народами володіють не президенти, не королі, не цісарі, керма народів у руках Царя-Христа. Його Провидіння веде долею народів, держав. Нарід сильний, або слабне, росте розвивається, або гине, залежить від того, як Цар Господь провадить. Проти цего проводу нічого не вдіє й наймудріший цар цього світу.

Щасливий нарід, який піддався тому проводові Царя-Христа. Благословення, розвиток, добробут спочине на тім народі з цього приводу. Гірка доля народу, що тому проводові не хоче піддатися. Христос над ним і так буде царювати, але в своїй справедливості й досвідах.

Щасливий був би світ, як би всі народи й держави хотіли узнати над собою царство Христа.

ХРИСТОС ЦАР РОДИНИ

Власть Христового царювання розтягається на кожну родину. Головно ж кожна християнська родина, це мале царство Христа. Тут кожна душа св. Хрищенням записана до Його царства. Четвертою своєю заповіддю накладає на них обовязок спільної згоди і любови. Семою св. Тайною дає їм силу до взаїмних праць, трудів, обовязків. А в обявленнях св. Маргарети ще й виразно зазначує, що хоче, щоб образ Його Серця висів по домах, як знак його царювання по родинах. І до цього образа привязав особливе своє благословення. І чи не буде щаслива доля родини, що під всемогучим і ласкавим володінням Царя Христа Бога?

ХРИСТОС ЦАР ЛЮДСЬКОЇ ДУШІ

Гідний, великий, славний. Він її Сотворитель, вона до Нього належить. Він заплатив за неї своєю кровю, любовю щирою, вона Його обручниця. Христос Цар надмірну свою любов виливає на кожного чоловіка, на кожну душу. Обсипає ласками, піклуванням і душу і тіло. Приготовляє весільні пири в своїх небесних царських палатах. О, щаслива душа, що Христос її Царем, повним володітелем! О, велика Його опіка над нею! О, безпечна її доля в Його руках! О, щастя, радість у її життю при Нім, з Ним!

Ісусе, Царю мій! Царю мого тіла, моєї душі, всього мого життя! Під Твоє царювання, під Твоє володіння цілковито піддаюся. Твоє царювання надімною для мене щастя й радість на віки!

Геройство пароха Перемишлян

(Докінчення зі стор. 3)

народу. Він проповідував жидам, що всі вони мають приняти віру Христову, яка їх спасе, бо на вірі жидівській тяжить якийсь Божий проклін. Результат його місії був надзвичайний: около 800 жидів забажало охреститись в Перемишлянах. Почалась серед них горячкова підготовка, вони вивчали катехизм та повстав серед них плян вихреститись і створити осібну громаду конвертитів. Серед них ширилась дивна віра, що мимо всего християнство їх спасе. Раз-у-раз зявлялись делеґації у о. Ковча, щоб він доконав акту хрещення. Час наглив, бо саме незабаром вже всі мусіли йти до гета на неминучу загибіль.

Та що було о. Ковчеві робити? Він часто їздив до Львова та радився всіх, але тяжко було щось путнього порадити: як з одної сторони священик є обовязаний навіть із нараженням свойого життя хрестити ближнього в небезпеці смерти, так з другої сторони було певним, що в сумі тих вісімсот жидів було багато таких, що йшли до цього хрещення без вищих понук, а лише думаючи, що їм якнебудь допоможе в їх безвихідному положенні. Вихрестити таку велику скількість людей тайно та непомітно було неможливо, це мимоволі закроювалось на велику релігійну демонстрацію а навіть сензацію.

А тимчасом вже розліплено афіші по місті про примусовий вхід всіх жидів до гета. Час наглив; знова зявилась делеґація жидів та дуже просила перевести акт хрещення. Отець Ковч скликав до свойого помешкання кількох сусідів-священиків та радився, що йому робити, як пароховi Перемишлян в тій складній ситуації. Більшість Отців радила громадно і явно не хрестити, лише декого, що до якого є певні дані, що він робить це із правдивого переконання.

Однак о. Ковч не послухав ради більшости Отців, лише на власну руку рішився публично та врочисто в своїй церкві в Перемишлянах вихрестити греміяльно всіх жидів. Це був з його сторони геройський акт, бож певним було, що його жде за це смерть, або тяжкий лягер.

Другого дня рано в шестій годині прийшла перша ґрупа жидів та виповнила по береги перемишлянську церкву. Всі вони мали на собі чисте білля та нове убрання. На середині перед іконостасом поставлено бочку із водою, яку о. Ковч торжественно посвятив. Потім промовив із знаною йому красноріччивістю. Він проповідав... "Цей хрест ніяк не допоможе вам звільнитись від німецького протижидівського закону, цей акт має лише чисто релігійне значення. Ви мусите збудити в собі акт совершеного жалю і любови Бога, ви мусите повірити в Христа Спасителя, який вас прийме до свойого царства....." Після довшої огненої проповіді, він завдав жидам питання, чи відрікаються сатани, та чи вірують в Христа? — Майже всі приявні жиди плакали та громадно відповідали, що вірують в Христа та хочуть приняти Святу Тайну Хрещення.

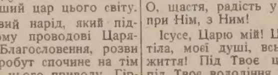
Отець Ковч відчитав для всіх разом обрядові молитви Тайни Хрещення та почав хрестити всіх жидів, поливаючи водою їхні голови та вимовляючи слова Тайни Хрещення. Після першої прийшла друга група жидів, але для скорочення обряду їм не поливав голов, а лише кропив три рази, вимовляючи слова Тайни Хрещення.

А тимчасом під церкву позбігалось багато цікавих, а місцева німецька жандармерія таки не дала вийти о. Ковчеві із закристії, лише зараз списала протокол. Відважний о. Ковч заявив їм, що він доконав лише чисто релігійного акту, до чого був, як католицький священик, зобовязаний. Командант жандармерії однак відповів, що о. Ковч тяжко провинився проти закону і він сейчас передає справу до ґестапа у Львові. Кажуть, що цей командант був скритий католик і він лише тому сейчас не **арештував о. Ковча**, щоб дати йому можність втічи із міста та скритися. Однак о. Ковч остав на місці.

За кілька днів приїхало чорне ґестапівське авто зі Львова, забрало о. Ковча та відвезло до дуже страшного лягру в Майданеку під Люблином, з якого рідко хто виходив живий. За великими стараннями вдалося родині добитись по якомусь часі побачення із геройським Отцем; там побачили його винужденілого і побитого в страшний спосіб. Ґестапівські опришки запрягали його до воза із камінням і били батогами, та казали тягнути. Він в останнє написав до своїх дітей: "Пращаю вас, дорогі діти, ми вже більше не побачимось, бо я мушу вмерти за святу Божу справу, за спасення людських душ. Це мусить статися, щоб відстрашити других від подібного вчинку". Там в Майданеку він і помер.

Всі новоохрещені жиди таки мусіли піти до гета та поділити судьбу всіх інших: всі вони майже погинули. Казали, що в геті творили осібну громаду та признавались до християнства.

Вістка про масовий хрест жидів в Перемишлянах рознеслась скоро по цілому краю: ворожа нам німецька, а то і польська преса почала ширити вістки, наче б о. Ковч доконав цього акту підкуплений жидами з низьких матеріялістичних понук. Багато таки наших осуджувало його, що він зробив це нерозважно, надто маніфестаційно, через що попав в руки ґестапо. Але хто знає умовини цього акту і горячковість, з якою йшло тодішне темпо життя, той мусить сказати, що о. Ковч поступив правильно та по геройськи. Він мусить остати світлою постаттю священика-мученика, що в справі спасення людських душ віддав своє життя.



MIKE'S

EXPERT WATCHMAKERS AND JEWELLERS

10542 - 97 Street — Edmonton, Alberta.

Повідомляємо громадянство Едмонтону та Околиці про зміну нашої адреси. Попередньо ми урудували під числом 10322 - 97ул., а від початку вересня, ц. р. під новою повищою адресою.

НОВИХ І СТАРИХ КЛІЄНТІВ РАДО І ЩИРО ВИТАЄМО!

Михайло Ґрушецький, властитель.

о. М. Гаврилюк.

НОВА КАТОЛИЦЬКА ДІЄЦЕЗІЯ В АЛБЕРТІ

ІЗ ОСІДКОМ В СТ. ПАВЛ

Буйний розріст католицького життя змусив Апостольську Столицю оснувати нову дієцезію в провінції Алберта із осідком в Ст. Павл. Територію нової дієцезії творить частина

Українська Греко-Католицька Парохія в Ст. Павл

давнішої архидієцезії едмонтонської, а її границі творять на полудне ріки Саскачеван, від сходу границя провінції Саскачеван, а від заходу минає околиці Едмонтону і сягає аж до границь Апостольських Вікаріятів Мекензі і Ґруард і межує в деяких місцях аж з Британською Колумбією. Під цю пору на території нової ді-

Римо-Католицька Катедра в Ст. Павл

єцезії є 30 латинських парохій, де працює більш сорок священиків, з чого 24 світських, та прочі монахи Обляти і Редемптористи. Столицею нової дієцезії є Ст. Павл, положене около 120 миль на північний схід від Едмонтону. Місто те має більш чим 2,000 населення, з чого около 1,500 католиків. З маленької католицької місії заложеної 1911 р. розрослася в скорому часі величава парохія, яка змогла вже в 1930 році по будувати гарну святиню, довгу на 120 фітів, а якої вежа є висока на 150 фітів. Є це найкраща будівля в цій околиці і вона стала тепер новою катедрою. Є тут теж жіночий католицький монастир, католицький шпиталь і два католицькі гайскули.

Епископом-номінатом став Преосв. Моріс Боду, віком 46 літ, родом із Бельгії, народности французької, що досі був парохом в Саскачевані. Консекрація нового Владики відбудеться в Ст. Павл в четвер 28 жовтня, а інсталяція день пізніше. Святителем буде сам Апост. Делеґат ВПреосв. Антонютті в сослуженні б. Епископа Принс Алберт Прудома та Епископа Саскатуну Покака.

Через цю подію в Алберті буде чотири повних католицьких дієцезий, три латинські — а саме в Едмонтоні, Калгарі та Ст. Павл, і одна наша в Едмонтоні.

Завдяки довголітній праці оо. Василіян та жертвенности деяких наших ревних парохіян створено в недавному часі парохію в Ст. Павл та приділено її до обслуги пароховi, що має свій сталий осідок в Ґлендоні. Саме у цьому році викінчується тут доволі велика та гарна церква нашого греко-католицького обряду, яка через сам факт створення в тому місті нової дієцезії набирає більшого значення. Українці католики Ст. Павл та околиці стараються взяти активну участь в тих торжествах, тимбільше, що в них візьме участь наш дорогий Владика і Ординарій, Їх Ексц. Кир Ніль.

ВПР. о. ДР. В. МАЛАНЧУК НА КОНГРЕСІ В ЛОЙОЛЯ

(П. Б. Лювень) — Провідник української делеґації на Міжнароднім Зізді Молоді в Сантяго де Компостеля в Еспанії був також українським делеґатом на конгресі в Лойоля (в Еспанії), що відбувся від 1 до 3 вересня ц. р. Конґрес цей проходив під кличем "завдання діючого католицизму під сучасну пору". На окремих засіданнях обговорювано питання впливу кіна й друкованого слова, на суспільність й молодь зокрема. Дальше говорилося про формацію молоді та її участь в громадсько-суспільному житті, й соціяльну акцію католиків та сьогочасні тенденції. Під час живих дискусій український делеґат забирав кілька разів слово та вказував на необхідність зрозуміння в опоодиноких країнах положення українських переселених осіб, які туди переїзджають. Його переконлива арґументація та змальовання теперішнього положення найшли повне зрозуміння в учасників, а офіційні делеґати Арґентини та Бразилії запевнили про свою допомогу українським свитальцям на місцях.

ПОРЯДКИ БОГОСЛУЖЕНЬ

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Куквил, Смокі Лейк
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Редвей, Восетна
8. Вмч. Димитрія — Редвей, Редвотер
Basilian Fathers
Box 8, Radway, Alta., — Phone 4

ЖОВТЕНЬ
28. Четвер — Ст. Павл — Год. 8 рано Архієрейська тиха Сл. Божа Година 10 — Консекраційні торжества Преосв. Боду.
31. Неділя — Ґлендон (базар)
ЛИСТОПАД
1. Понеділок — Година 10.30 — Сл. Божа для околиці Лейк Белвю в домі п. Лінкевича.
4. Четвер — година 10.30 — Служба Божа в околиці Флет Лейк в домі п. Шепелявого.
5. Пятниця — година 11 — Служба Божа для околиці Армистис в домі п. Ференса Івана.
7. Неділя — Ст. Павл
8. Вмч. Димитрія — Малой
о. Михайло Гаврилюк
Box 48 — Ґлендон, Алта.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Розбури місто від год. 8 до 10 Сл. Божі читані. В годині 10.30 торжественна Сл. Божа з діяконами, з нагоди зїзду укр. молоді в 960 річницю хрищення України.
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Сенді Лейк і Шол Лейк
8. Вмч. Димитрія — Город, Сомик
14. Неділя — Долини, Озерна
21. Неділя — Сенді Лейк, Елфинстон
28. Неділя — Мензі, Рекгем
(Кожної неділі в 7-ій годині вечером — Вечірні в Сенді Лейк і Елфинстон)
о. М. Григорійчук о. А. Заяць
Сенді Лейк, Ман. — Телефон 90 13

ЖОВТЕНЬ
31. Нед. Хр. Царя — Фишинг Ривер
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Сифтон
8. Вмч. Димитрія — Фишинг Ривер
14. Неділя — Зоря
21. Неділя Арх. Михаїла — Минк Ривер (празник)
28. Неділя Свщм. Йосафата — Сифтон (празник)
о. Григорій Овчарик
Box 2 — Сифтон, Ман.

ЛИСТОПАД
7. Неділя — Ніпава
8. Св. Димитрія — Кер Лейк (Скандeнeвія) Н
15. Неділя — Сурис
21. Неділя — Риверс
28. Неділя — Меннідоса
о. Семен Іжик
927 Ассинебойн Ев. Брендон, Ман.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Волверін, Ростерн (Д.)
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Бруно, Кіндерслей
14. Неділя — Волверін Ростерн (Богорд.)
21. Неділя — Бруно, Мічам
28. Неділя — Ґернзей Ростерн (Духа)
о. П. К. о. М. К.
304-4-та Еве. Пвн., Саскатун, Саск.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Кадворт, Дана.
о. К. Лотоцький о. Єр. Ляшкевич
Box 67. — Кадворт, Саск. — Тел. 63.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Вонда
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Пітерсон
о. Іван Олійник,
Вонда, Саск.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Розбури (Зїзд УКЮ) (Вечірня кожної неділі в Овкбурн о годині 7-ій вечером)
о. Я. Форнальчук
Овкбурн, Ман. - Box 2. - Тел. 141-14

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Бровкенгед, Гадашвил
о. Я. Кормило о. М. Романчук
Бовсежур, Ман Тел. 63.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Сандави, Стюартбурн
о. Н. Чорній о. В. Панчишин
Box 6. — Вайта, Ман.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Венлав і Україна
о. А. Луговий о. М. Климчак
Box 85. — Етелберт, Ман.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Дейзленд (Архієрейська Служба Божа в год. 10 рано) Клірбрук, Менлі Калмар
ЛИСТОПАД
1. Понеділок — Калмар (Благодарственна Служба Божа)
7. Неділя — Торсбі Вох
8. Понеділок — Торсбі (Благ. С. Б.) Федора
15. Неділя — Мінук
21. Неділя — Торгилд
28. Неділя — Просперіті (збори)
Basilian Fathers
9648-108 Ave., Edmonton, Alta.
Тел. 23181

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Зелена, Райдінг Парк, Рокстон місто
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Калдер, Петлюра
8. Вмч. Димитрія — Роркток
14. Неділя — Дніпро, Меррідейл, Шортдейл
21. Неділя — Рассел Роблин св. Михаїла (празник)
28. Неділя — Зелена, Райдінг Парк (Роблин місто — Богослуження кожної неділі й свята о годині 10.30, а вечером о годині 7-ій Вечірня)
Отці Редемптористи
Box 355 — Роблин, Ман. — Тел. 75

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя Царя Христа — Стінен
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Прісвил
8. Вмч. Димитрія — Григорів (храм)
14. Неділя — Чехів
21. Неділя Арх. Михаїла — Ормсайд
28. Неділя — Бучач
о. Петро Д. Пасічник
Box 85. Прісвил, Саск.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Давфин, Ґленелла, Тутзейд
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Давфин, Ґленґовп Веллій Ривер (місто)
8. Вмч. Димитрія — Келд, Ешвил, Алонза
14. Неділя — Давфин, Ґрендвю, Горинь
о. В. Лучків
о. Гр. Теплий о. І. Легкий
Box 64 Давфин, Ман.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя Христа Царя — Мус Джа
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Киплінг
8. Св. Димитрія — Трибюн, Кендіяк
15. Неділя — Годжвил
21. Неділя і Св. Михаїла — Дайсарт Мус Джа (початок св. Місії)
28. Неділя — Мус Джа (закінчення св. місії)
о. А. В. Фик
1731 Торонто Ст., — Ріджайна, Саск.
Телефон 7767.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Самбурґ, Брукебі
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Принс Алберт, Ґронлид
8. Вмч. Димитрія — Мітпарк, Брукебі
14. Неділя — Самбурґ, Ніпавин
21. Неділя і Арх. Михаїла — Ґронлид (празник)
28. Неділя — Принс Алберт, Сісил
о. А. Цимбалістий о. І. Мак
799 - 15 Стріт Вест. — Принс Алберт
Телефон 3645

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Січ, Алтикейн
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Блейн Лейк, Геффорд
8. Св. Димитрія — Ришард Кридор (празник в новій церкві)
14. Неділя — Витків, Угринів
21. Неділя — Алтикейн Січ (празник)
28. Неділя — Спірс, Орлов
о. Мир. Олешко о. Мирон Пилипчук
Box 282, Тел. 37, Геффорд, Саск.

ЛИСТОПАД
7. Неділя — Форк Ривер
8. Вмч. Димитрія — Форк Ривер (закінчення базару)
14. Неділя — Винипеґосис
21. Неділя Арх. Михаїла — Винипеґосис (фарми)
28. Неділя — Савт Бей
о. І. Калуський
Box 102. — Винипеґосис, Ман.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Розбури місто від год. 8 до 10 Служби Божі читані. В годині 10.30 торжественна Сл. Божа з діяконами, з нагоди зїзду української молоді в 960 річницю хрищення України.
о. Роман Закревський
Ангусвил, Ман. Тел. 2884

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Арран місто (базар від 29 до 31)
ЛИСТОПАД
2. Вівт. — Дорбен (День Подяки)
7. Неділя — Пелей Арран місто (Листопадові Роковини в 7 годині вечером)
8. Св. Димитрія — Поплар Блаф (празник)
15. Неділя — Арран місто
16. Пон. — Пелей (День Подяки)
21. Неділя — Дорбен
22. Понеділок — Арран місто (День Подяки)
28. Неділя — Арран Весна
о. Юліян Габрусевич
Box 69. — Арран, Саск.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Веґревил, Ворвик, Пено, Плейн Лейк, Гилліярд місто
ЛИСТОПАД
1. Понеділок — Плейн Лейк (благодарственна Служба Божа)
7. Неділя — Ст. Майкел, Менвил, Борщів, Лесюк, Іннісфрі (Ч. Хр.)
8. Св. Димитрія — Новий Київ Ренфурлі (карнавал 8, 9 і 10) Іннісфрі Матері Божої Ламонт (драма вечером) Гилліярд св. Івана
14. Неділя — Гилліярд місто, Левой Веґревил, Пено
21. Неділя — Борщів, Новий Київ, Делф (обід, бінґо, і т. д.) Восток (празник св. Михаїла)
28. Неділя — Веґревил, Скаро, Плейн Лейк, Чипмен
Basilian Fathers
Mundare, Alberta.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Стрий (10.30) Вильна (Мол. До МБ — 7.30)
ЛИСТОПАД
7. Нед. — Спедден (Сл. Божа 10.30) Стрий (Молебен 3.30)
8. Св. Димитрія — Белліс (10.30) Вильна (Молебен 7.30)
14. Неділя — Смокі Лейк (Служба Божа 10.30 — храмовий празник — Параскевії)
21. Неділя — Вильна (10.30) Спедден (Молебен 3.30)
28. Неділя — Стрий (10.30) Вильна (Молебен 7.30)
ГРУДЕНЬ
4. Субота — Вход в хр. Пр. Бог. — Спедден (Сл. Божа 10.30) Стрий (Молебен 3.30)
о. Я. Федуник,
Вильна — Алберта.

ЖОВТЕНЬ
31. Нед. — Христа Царя — Дервент (місто) — Служба Божа год. 10.30; Вечірня о год. 7 веч.; по Вечірні Панахида по поляглих і Митр. Андреєві Шептицьким з проповідю).
Ту Гилс (катехизація)
ЛИСТОПАД
1. Понеділок — Національне Свято Дервент (місто) — Торжественна Служба Божа в намірені У. Народу відправиться для всіх кольоній, які належуть до парохії Дервент — о годині 10.30. По Сл. Божій спільний обід, а відтак Академія-Концерт.
7. Неділя — Медов (катехизація) Мирнам (кат. і Вечірня) Дервент місто — Вечірня, проповідь і катех. о год. 7 веч.)
8. Понеділок св. Димитрія — Дервент (св. Юра), Моркемб (катехизація) Дервент місто (Вечірня) (Дня 8, 9, і 10 — церковний карнавал у Дервенті-Місті).
15. Неділя — Дервент-Вознесення (катехизація) Ту Гилс (Вечірня і катехизація) Дервент місто (Вечірня)
21. Неділя — Дервент (місто) Вечірня Мирнам (Вечірня і катехизація)
28. Неділя — Нортерн Веллій (кат.) Ту Гилс (кат.) Ґратс (Вечірня)
о. І. Черкавський — о. Е. Мельничук
Box 4 — Тел. 11. — Дервент, Алта.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Ланівці і Ст. Джуліен
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Приймове, Сокаль
8. Св. Дим. — Ланівці, Ст. Джуліен
14. Неділя — Алвена фарми, Приймове
21. Неділя — Алвена місто (храм) Єллов Крік (базар)
28. Неділя — Ланівці, Боднарі
о. І. А. Головка
Box 111 — Алвена, Саск.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Понас Лейк, Тязів
ЛИСТОПАД
7. Неділя — Доброводи
8. Св. Вел. Димитрія — Тязів (празник)
14. Неділя — Курокі
21. Неділя св. Михаїла — Понас Лейк (празник)
28. Неділя — Рама
о. Николай Сірий,
Box 23 — Рама, Саск.

ЖОВТЕНЬ
31. Неділя — Ковалівка, Кемсек
ЛИСТОПАД
7-8. Неділя-Понеділок — Ст. Филипс
8. Св. Димитрія — Василів
14. Неділя — Тедмор, Кемсек
21. Неділя — Бюкенан, Вереґин
28. Неділя — Олеша, Кемсек
о. Юрій Малий. о. Володимир Фляк
Бох 57 — Канора, Саск.

ЛИСТОПАД
7. Неділя — Норквей (год. 11 рано)
8. Св. Димитрія — Сван Плейн (11)
14. Неділя — Ґлен Елдер (11 год.)
21. Неділя — Норквей (11 год.)
28. Неділя — Гаес (11 год.)
Парохіяльний Уряд
Box 179 — Норквей, Саск.

ЛИСТОПАД
7. Неділя — Палп Ривер
8. Св. Димитрія — Дак Ривер
14. Неділя — Ґарленд
21. Неділя — Слейтер
28. Неділя — Родес
о. М. Климчак
Box 85. — Етелберт, Ман.

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ
Український Католицький Тижневик.
Видає кожного вівтірка
Видавнича Спілка Українські Вісти
під адресою:
10012-109 Стріт, Едмонтон, Алберта, Канада.
Телефон 25708
Річна передплата в Канаді .. $2.50
Поза Канадою $3.00

UKRAINIAN NEWS
WEEKLY
(Member Canadian Weekly Newspaper Association)
Published every Tuesday by the
Ukrainian News Publishers Limited at 10012 - 109 St., Edmonton, Alberta, Canada.
Telephone 25708
Yearly subscription in Canada .. $2.50
Outside Canada $3.00

Редакція за оголошення не відповідає

1. XI. 1918 -- 1. XI. 1948

Світова війна, що понад чотири роки сіяла смерть, каліцтво, нещастя, та матеріяльні спустошення й руїни в цілій Европі, а зокрема також на українських землях скінчилася. Безмежна радість запанувала серед досі поневолених европейських народів, які, йдучи за покликом 14 точок історичної декляраціЇ, американського президента Вилсона, почали, на своїх землях, творити своє власне державне життя.

Українська Національна Рада у Львові, як законний речник і умандатований репрезентант українців Галичини, Буковини і Карпатської України, що до того часу входили в склад австро-угорської монархії, опираючись на праві самовизначення народів, проголошеному історичною декляраціє́ю през. Вилсона, проголосила створення з тих західньо-українських земель Західно-Української Народньої Республики і обняла всю владу на тих землях в новій державі.

Ту, великої історичної ваги, державно-творчу подію попередив збройний виступ, на скоро зформованих, українських військових частин у Львові, які на приказ Військового Комітету під проводом сотника У.С.С. Дмитра Вітовського, обсадили всі важніші урядові та стратегічні станиці міста Львова і цілої країни.

В такий спосіб безкровно та в найбільшому порядку західні українці відновили українську державність на землях історичної галицької держави князів Ростиславичів і Романовичів в повній згоді з волею українського народу та діючих в тому часі міжнародніх постанов і звичаїв. Коли хмурного, дощевого ранку 1. листопада 1918 року львовяни, пробудившись зі сну, отворили очі, маєстатично представився їм великий синьо-жовтий прапор, що гордо повівав на високій вежі львівського магістрату. На сторожі молодої західньо-укранської держави стояв модерно узброєний український стрілець, як потомок княжих дружинників галицьких князів.

Місцеві національні довголітні вороги українського народу в перших початках того історичного дня оніміли зі здивування. Вони також від довшого часу приготовлялися захопити владу в свої польські руки у Львові та в цілій Галичині, та львівські українці влучними потягненнями випередили їх в їх плянах і приготуваннях. Здавалося на перший погляд, що молода українська держава на західньо-українських землях буде спокійно працювати і свої державні основи розбудовувати. Та так тільки здавалося. Вже першого дня упали з укриття перші ворожі стріли в українського стрільця, що стояв на сторожі молодої Української Держави, що відтак затягнулися в тяжку, нерівну боротьбу молодої держави з цілою Польщею, якої перебіг та некорисні для українців висліди є загально відомі.

Від тої історичної події минає отсе період 30 літ. Щороку в протягу того довгого, маючи на увазі вік одного покоління, часу, не тільки у Львові та по всіх західно-українських містах і селах, але також всюди заграницею, де тільки більшими чи меншими гуртами проживають українці, в урочистий спосіб відзначують листопадові роковини. Залежно від місцевих умовин і спроможностей, мимо спротиву і переслідування зі сторони всіх національних ворогів, т. є. москалів, поляків, румунів — роковини Листопадового Чину були все урочисто святковані. Тепер, по 30-ти літах, ціла Україна стогне в московській кровавій неволі. Хотяй на українських землях нема можливости святкувати Листопадового Чину в спосіб перед війною на українських землях, чи щей тепер заграницею практикований, то тимбільше тепер його значіння по всій Україні. Молоді потомки творців Листопадового Чину в карних рядах Української Повстанчої Армії зі зброєю в руках, продовжують діло своїх батьків, віддаючи їм в цей спосіб найбільшу честь і признання.

Листопадовим Чином здійснено мрії українського народу, леліяні цілими рядами нових поколінь від часу утрати власної державности на західньо-українських землях 1340 р. За здійснення того ідеалу пролято много горячої української крови, найкращі сини українського народу віддали своє молоде життя, та вложено багато трудів і праці цілих поколінь зокрема в послідних десятиліттях XIX. і XX століття. Хотяй в кінцевім висліді листопадові події з 1918 року закінчилися збройною й політичною невдачею, а нерозважний та захланний польський наїздник силою зброї загарбав відтак знова українські землі князів Ростиславичів і Романовичів, а в висліді другої світової війни червона Москва наслала на ті землі, подібно як передтим на цілу Україну свої, по зуби узброєні, орди, то народ український не попав в зневіру і розпуку. Так живучі ще творці і виконавці Листопадового Чину, як також їх потомки, виховані на Листопадовому Чині своїх батьків і предків, мимо хвилевої ворожої перемоги, не перестали боротися за відновлення Самостійної Соборної Української Держави. Листопадовий Чин і його вислід ЗУНРепублика це був тільки перший етап до 22 січня 1919 року, колито урочисто на площі св. Софії в Києві проголошено злуку всіх українських земель в одну Самостійну Соборну Українську Державу. Листопадовий Чин та його наслідок державнотворчий акт з 22 січня 1919 року просвічують від тоді українському народові на цілому світі. За здійснення ідеї Листопадового Чину вже тридесятки літ іде завзята, безупинна, нерівна, кровава боротьба українського народу з усіми наїздниками на Україну. Листопадовий Чин і його наслідки створив з українців модерну націю, яка тридцять літ тому проголосила урочисто цілому світові, що сама хоче бути і напевно буде вільним господарем на своїй українській землі. В річницю Листопадового Чину українці поза межами України пересилають братній привіт воюючій Україні. Українська Повстанча Армія видержить тим разом зі зброєю в руках в нерівному бою з московським наїздником за здійснення ідеї Листопадового Чину. Цілий культурний світ з подивом слідить завзяту боротьбу спадкоємців Листопадового Чину з московським наїздником, оказуючи свій подив для новітних українських героїв і їх діла.

Хотяй як 1 листопада 1948 не подібний до 1 листопада 1918 року — то український народ є бодрий духом, бо здійснення ідеї Листопадового Чину вже недалеко. Криваві жертви, які так чисельно, на протязі послідних 30 літ, приніс український нарід на полю бою з всіми захланними наїздниками, при Божій помочі, дадуть вже теперішньому українському поколінню найвищий ідеал нації на тому світі, а це: Самостійну, Соборну Українську Державу.

Невдачі Москви на терені Австрії

Маленька середньо-европейська країна Австрія, подібно як Німеччина, знаходиться ще й досі під окупацією і контролею всіх чотирьох аліянтів з часів минулої світової війни. Рівнож Відень, столиця Австрії є поділений на чотири окупаційні зони, які окуповані є військами поодиноких аліянтів, а контролю над діяльністю австрійського державного уряду в Відні виконує так звана Міжконтрольна Рада, зложена з головно командуючих окупаційних військ всіх чотирьох аліянтів.

Австрійський уряд, зложений з представників двох найбільших партій країни, більшої чисельно християнсько-суспільної, званої офіціяльно "австрійська народня партія", та дещо меншої, щодо сили впливів в країні, соціяльно демократичної, званої "соціялістична партія Австрії" від початку 1948 р. почав орієнтуватися зовсім на західних аліянтів і, маючи сильну опору, зокрема в Америці, не звертає найменшої уваги на крикливу пропаганду слабенької чисельно австрійської комуністичної партії. Вправді деякі впливові діячі обох урядових партій, час до часу, підпадають під вплив погроз провідників комуністичної партії, які домагаючись признання їм рішаючих впливів в уряді, за взором інших держав сателітів Москви, шанташують перевагою московської збройної сили на випадок збройної розправи між сходом і заходом, але покищо ті їх погрози не принесли Москві бажаних успіхів.

Так було між іншим з початком 1948 р., коли то голова уряду інж. Фігль, який є рівночасно головою християнсько-суспільної партії, дався був підійти голові комуністичної партії, послові Фішерові, і навіть розпочав був з ним тайні розмови на тему реорганізації уряду по плянованій рецепті комуністів, які діють по вказівкам з Москви. Розмови ті були скоро розкриті міністром заграничних справ др. Грубером, який повідомив про них публичну опінію через віденську пресу. Заносилося на кризу уряду, бо на Фігля були обурені не тільки соціяльно-демократичні міністри і їх партія, але також всі інші міністри члени його власної партії. Справу остаточно закінчено тим, що премієр міністер інж. Фігль вияснив публично, що немав наміру пактувати з комуністами в цілі реорганізації уряду, а стрінувся був з головою комуністичної партії Фішером приватно в приватному домі, щоб поінформувати себе взаїмно про деякі біжучі справи, при чому він не думав зовсім іти на якінебудь, шкідливі для держави, комуністичні домагання. Ту заяву інж. Фігля австрійський уряд і парлямент приняли до відома, а комуністи почали лаяти його, закидаючи йому дволичність. Кінець кінцем та афера Фігль-Фішер скріпила ще більше позицію беззастережних прихильників австрійського уряду на західну орієнтацію. Від того часу цілий австрійський уряд пішов всеціло на сторону західних аліянтів. Австрія, незважаючи на свою залежність від Міжаліянтської Контрольної Ради в Відні, та окупацію 2-х своїх провінцій і четвертини міста Відня советськими військами, приступила до акції Пляну Маршала. Названий плян в короткому часі почав корисно діяти економічно для західних зон в Австрії а це дорешти спараліжувало дії австрійських комуністів, які в тій країні ніколи не мали поважних впливів. На чоло протикомуністичної акції висунувся молодий бо заледви 38-літній міністер заграничних справ активний християнський демократ, др. Грубер, який мужно виступає, так на терені уряду, як також в пресі проти підривної роботи австрійських комуністів, та їх сильних протекторів, червоної Москви.

Мимо солідарної постави проти комуністичним плянам цілого австрійського народу, не тільки в західних, але також в східній зоні окупації, Москва і Комінформ, та їх австрійські наймити, невеличка групка місцевих комуністів, не тратять надії і дальше в ріжний спосіб шантажують впливових австрійських політиків, щоб при їх помочі викликати паніку серед провідних діячів обох урядових партій, та в той спосіб позискати для себе впливи на хід державних справ в Австрії.

По невдачі Фішера у премієра інж. Фігля почали комуністи залицятися до голови соціял-демократичної партії др. А. Ширфа, який є рівночасно віцепремієром, але також ті спроби — мимо хвилевих сумнівів др. А. Ширфа — були зліквідовані на терені протикомуністично настроєних австрійських соціялістів.

Вкінці австрійські комуністи хотіли спробувати "масовим виступом" на терені цілої Австрії, а зокрема міста Відня, плянованим на день 15 вересня, 1948, добитися здійснення накинених їм Москвою плянів. Та також тим разом в зародку пляни їх знівечено. Чуйні і осторожні австрійські патріоти завчасу розвідали про пляновану комуністами "масівку" — розкрили їх пляни у всій австрійській пресі, та остерегли владу і населення перед черговою провокацією австрійських комуністів. Це вже було забагато поличників для Москви і Комінформу. До Відня приїхав з Букарешту секретар Комінформу, який скритикував дотеперішну діяльність австрійських комуністів, що може викликати деякі персональні зміни в проводі комуністичної партії Австрії.

Тим разом знова мін. др. Ґрубер виступив публично з перестрогою під адресою австрійців, щоб були обережні і чуйні на всі прояви комуністичної, для Австрії шкідливої діяльности, бо "ідеольоґія насилля" звідки б вона не походила приносить громадянам таку систему правління, під якою з вулиці зникають вільні громадяни, а їхні родини не можуть довідатися що з ними сталося і де вони поділися, проти пропавших перед властивим судом ніхто не підносить обжаловання і вони не можуть боронитися через правного оборонця. Тому така система правління, якою хотять ущасливити Австрію австрійські комуністи, є противна всім австрійцям, які солідарно ставлять спротив всякій акції комуністичної партії Австрії. На ділі та партія немає поважних впливів в австрійській суспільности. На 150 послів до федерального віденського парляменту здобула та партія перед двома літами, заледви два посольські мандати а то один в горішній Австрії, що належить до американської окупаційної зони, а другий в Каринтії, де переважно словінське населення Каринтії прихильно настроєне до Югославії, рішило про вибір другого посла. Населення російської окупаційної зони, мимо великої пропаґанди групки австрійських комуністів, масово голосувало на християнських демократів, та австрійську соціялістичну партію, які то партії разом творять протикомуністичний фронт в державній політиці Австрії.

На прикладі малої Австрії найкраще відзеркалюється правдива сила і значіння Москви і її пятиколонної ідеольоґії, оформленої назвою комуністичної партії. Де безпосередня загроза московського пястука діяти не може там нема "масових" рухів "народної демократії". В таких умовинах, де існує принайменше така політична свобода, як в сьогоднішній Австрії, впливи Москви зводяться до малої ґрупки її платних аґентів, та обурених їх облудною пропаґандою несвідомих малькотентів. Натомість свідомі своїх прав і обовязків громадяни, а зокрема люди праці, робітники, селяни та умові працівники з погордою відкидають захвалюваний комуністами їх "московський крам", та не допускають в свої зорганізовані ряди отруйної комуністичної пропаґанди. Свідомі люди праці усього цивілізованого світу пізнали вже, що комуністичні партії чи так звані — "прогресивні демократи" є сліпим знаряддям політики московських червоних імперіялістів і не мають на цілі оборони економічних, чи соціяльних прав працюючих. Австрійські робітники і селяни, пізнавши докладно правдиві цілі Москви, Комінформу та її пятої колони на терені Австрі під назвою "комуністичної партії Австрії" — тепер так солідарно стоять по стороні свого уряду, що відважно ставить спротив намаганням Москви опанувати їх країну.

мр.

Злодій завжди має доволі грошей на те, щоб, коли забажає, стати порядною людиною.

* * *

Будь гостинний, зокрема для людей, що люблять добре зїсти, бо скупість це для них найважча образа і з помсти готові до тебе ходити щодня.

В АВСТРІЇ помер у 78 році життя Франц Легар, відомий композитор оперетох та іншої легко-мельодійної музики.

ЛИСТОПАДОВА ВЕСНА

Ніч — Осінна,
Довга, безнадійна ніч.
Лінива мла окутала доми,
Розсипались кругом туманом сірим.
Льви дрімали сном
На стійці біля ратуша.
Із ними
Дрімало все. Дрімав
Весь княжий Львів столичний.
Далеко за горами
Вже день вставав,
Вже сонні очі
Протерло сонце.
Темній ночі
Спішив на зміну
Молодий світанок.
Мли серпанок
Повільно уступав.
І все завмерло у свому русі.
І день, і сонце
І світанок —
Затримались здивовані в дорозі.
Бо досі щось нечуване сталось:
Вони спізнилися усі...
Бо з мряки тьми
Вже новий день вставав,
Сходило Сонце Золоте,
Синіло Небо.
Сонне місто збудив широкими крильми
Могутній прапор.
Льви віджили. Загриміли
Потужнім ревом: Вільні ми!

* * *

Із листопадової мли
Зродилося Нове Життя.
Крізь тьму
Всміхнулася до львів
Весна . . .

Ф. Ю.

Амер. Червоний Хрест поширює свій персонал

З Вашингтону повідомляють, що предсідник Американського Червоного Хреста, Б. О'Коннор, оприлюднив збільшення числа полевих директорів, помічників і добровільних працівників, щоб піти на зустріч потребам зростаючої діяльности військових установ. Зі зростом збройних сил до 2,166,822 осіб, виявляється потреба збільшити число платного персоналу на 300 до 1 липня наступного року. Крім того йде набір тисячів добровільних працівників, щоб забезпечити правильне функціонування діяльности Амер. Червоного Хреста. Вправи для вишколу збільшеного персоналу почалися в серпні ц. р. Тоді відкрито наново кілька таборів з другої світової війни. Головна ціль є вишкіл відповідного числа сил для домашніх потреб, хоч тепер вже плянують висилання персоналу до американських баз в Англії й Північної Африки.

ВОЛІЄ ЧОЛОВІКА ЯК $850,-000. — З правдивою посвятою доброї жінки, пані Д. Рід в Ню Йорку вище поставила свого чоловіка від $850,000. Батько її, б. директор броварів, оставив їй у тестаменті $850,000 під умовою, що вона візьме розвід з чоловіком. Пані Рід відказалась від розводу. (В більшости европейських держав таке услівя в тестаменті є неважне, бо неморальне).

НА ЛИСТОПАДОВЕ СВЯТО

"ХАЙ ЖИВЕ УПА" — песа в трьох діях з часів партизанських боїв Української Повстанчої Армії з большевиками на основі правдивих фактів, переказаних вояками УПА. Написав Вєч. о. Семен Іжик. Накладом Виховного Департаменту Централі Українців Католиків Канади. Дуже надається на Листопадове Свято. Ціна одного примірника з пересилкою 40 центів. Комплет з 15 примірників, так щоб не треба було розписувати роль $4.00. Замовлення разом з грішми треба слати на адресу Централі:

Ukrainian Catholic Council
49 Kennedy St., Winnipeg, Man.

Посилаєте Гроші до старого краю?

Посилайте через Бенк оф Монтреал.

Можете переслати ваші гроші своїм рідним або приятелям, каблем, дрефтом або почтовою виміною — як собі бажаєте.

ПОСТУПОВАННЯ ПРОСТЕ І НИЗЬКИЙ КОШТ.

Відвідайте Управителя або Акавнтента вашого найближчого відділу Б. оф М. Він охотно послужить вам в цій справі.

MY BANK
B of M
Майно понад $1,800,000,000

BANK OF MONTREAL

Працює з Канадійцями у всіх родах життя від 1817

СВІТОВІ НОВИНКИ

БЕРЛІН. — В містечку Дессав, в Саксонії, яка належить до советської зони окупації відбулася недавно послідна конференція Комінформу. На конференції були присутні також німецькі комуністи. Радили над справою, яку позицію має заняти Комінформ в назріваючій світовій війні.

ПАРИЖ. — Грецький уряд зложив на письмі заяву на руки предсідника загального зібрання ОД, що грецькі комуністичні банди викрадають дітей, та вивозять їх в Альбанію і Югославію. Так вивезли вони вже з терену Греції кількадесять тисяч малих дітей. Міжнародний Червоний Хрест провірює цю справу.

РИМ. — Дня 12 жовтня прийшло було знова до бійки між комуністичними послами і послами, що належать до партії "італійський соціяльний рух" званої популярно неофашистами. Причиною до бійки було признання провідника комуністів Толіяті для тих комуністів, які вимордували в провінції Емілія, в часі закінчення війни, фашистів. На це злав неофашистів понеслися оклики під адресою комуністів: "Ви розбишаки, убійники". З того повстала бійка, яку розпочали комуністичні посли. Доперва парляментарна поліція втихомирила бючихся послів.

ПАРИЖ. — Міністерство вн. справ в Парижі виявило, що страйк 350,000 вуглекопів у Франції відбувається по наказу з Москви. Політбюро наказало розпочати той страйк, що мавби спричинити державний переворот в Франції, який допомігби французьким комуністам захопити в свої руки владу в країні.

ЛОНДОН. — Націоналістична партія Валії доручила всім премієрам Британського Коммонвелту, які тепер конферують в Лондоні, петицію з домаганням самоуправи для Валії. В останніх парляментарних виборах валійські націоналістичні кандидати здобули четвертину всіх виборчих голосів в Валії. Тепер валійські націоналісти домагаються для Валії належного місця в рядах інших народів Британського Коммонвелту і світу.

СИНСИНЕТІ, Огайо. — Відомий провідник американських гірників Джан Л. Луїс, який свого часу засуджений був на високу грошеву кару за викликання гірничого страйку, остро заатакував през. Трумена на відкритті конвенції Юнайтед Майн Воркерс. Д. Л. Луїс публично закинув Труменові "фарисейство, трусливість і нездарність". При тому твердив, що Трумен є злобний, хитрий, немає жадних глибших відомостей і є він небезпечний не тільки для гірничої юнії, але також для цілої держави. Сам Д. Л. Луїс є прихильником вибору Дюїя на президента Злучених Держав.

АЛБЕНІ, Н.Й. — Републиканський кандидат на президента Злучених Держав заявив що становище Америки до світової політики в нічому не зміниться, не зважаючи на спроби Трумена вислати свойого особистого посла до Сталіна.

ВАШИНГТОН. — Секретар Стейту Маршал по конференції з президентом Труменом в Білому Домі відбув довшу розмову з секретарем оборони Д. Форесталом в департаменті стейту. Кажуть, що обговорювали приспішення плянів оборони для підтримки американського становища в Парижі на терені ОД. По тій нараді секр. Маршал відлетів літаком до Парижа.

КОПЕНГАГА. — На балтійському морю біля данського острова Зелянд наїхав на блукаючу, ще з минулої війни, міну польський корабель — "Лех", якого експльодуюча міна так ушкодила, що він негайно пішов на дно моря. Невелику залогу корабля, зложену з 31 моряків та 10 пасажирів, що були на кораблі, вратували два німецькі рибацькі човна.

Письменник Улас Самчук в Канаді

Відомий український письменник, автор повісти "Волинь", та інших повістей прибув в цьому місяці до Канади. Від 1944 р. Улас Самчук перебував на скитальщині в Німеччині, де брав живу участь в літературно - мистецькому життю. Тепер викінчує нову трильогію "Ост", яка вкороті буде передана до друку.

Бажаємо талановитому українському письменникові щасливого побуту в вільній Канаді та дальших творчих успіхів в його письменницькій діяльності.

UKRAINIAN MUTUAL BENEFIT ASSOCIATION OF ST. NICHOLAS OF CANADA
804 Selkirk Ave. — P.O. Box 3522 — Sta. "B" — Winnipeg, Man.

Коли Ви хочете мати спокійну старість і не гризтися про долю своєї рідні в майбутньому, обовязково треба Вам обезпечитися на життя в Братстві св. Николая. Братство св. Николая дає безконкуренційні умовини життєвого обезпечення й тому просимо використати це, а особливо в місяці листопаді, який є місяцем ударної кампанії за здобуттям членів.

За інформаціями просимо звертатися на повищу адресу, або до відділів Братства, якщо є у Вашій околиці.

Думки

Коли поважаєш чийсь авторитет, не старайся ближче познайомитися з тією людиною. Розчаруєшся.

* * *

Найвірніший приятель людини — це, безперечно, собака. Однак людина завжди знайде причину, щоб її копнути, вважаючи, що приятель обовязаний простити і найбільше хамство.

Два чоловіки завжди можуть вирівняти свої погляди навіть у дуже спірних справах, дві жінки тільки в одній — коли обмовляють свою спільну приятельку.

* * *

Коли два державні мужі один одному брешуть, то можна бути певним, що до війни не дійде, але коли один одному починає говорити правду, то війна дуже правдоподібна.

"Лис Микита").

ВІДДІЛ для МОЛОДІ

ВЕДЕ УЧИТЕЛЬКА — АННА АРАБСЬКА.

Гнів

Много дітей, а навіть старшої молоді, люблять гніватися. І то дуже часто гніваються без доброї причини. Хлопці звичайно як мають щось проти себе, то свої порахунки залагоджують бійками. Хлопці, побються, і дивиться, а вони знов собі добрі приятелі. А дівчата менше бються між собою, але більше гніваються на себе. Гнів звичайно триває до вший час і так дитина нераз через довгий час, гніваючись на другу дитину, носить в своїм серцю злобу, з котрою зживається і за якийсь час ця злоба стає частиною її характеру. Як лише раз дитина нагнівається на когось, то пізніше гнів ввійде в її звичку, бо вона, така дитина, вже виробила собі місце в своїй душі на таку злобу, як гнів.

Дуже багато з вас діти і молоді люди, питайте себе, чи ви дійсно маєте причину на кого небудь гніватися? А чи не виділи ви таких дітей і молодих людей, що гніваються на своїх рідних сестер і братів, гніваються навіть на своїх рідних матерей і батьків. Лише подумайте діти, на яких людей виростають такі діти, що в своїй душі носять злобу навіть на своїх найближчих серцю людей? Запитайте себе діти, яку руїну несе гнів в ваше діточе товариство, в ваше взаїмне товариське життя, яку руїну несе гнів, в вашу взаїмну любов братерську і сестерську, яку отруту ваш гнів несе в взаїмну любов до вам найближчих людей? Бо нічого доброго ви не думаєте про цих людей на кого гніваєтеся. Ваш гнів гонить вас до пімсти, поганого й негідного відношення до цих на кого гніваєтеся. Пімстою і поганим відношенням до ближних ваших ви викликаєте погане відношення супроти себе і пімсту за пімсту. Таким негідним поведенням ви накликаєте кару на себе від ваших батьків і других вихов ників ваших.

Роздумайте діти і молоді люди чи гнів повинен мати місце у вашій душі? Зробить вам хтось якусь прикрість, навчіться спокійно зносити всі ті прикрощі. Прикрости, які ви годні зносити, вас не повинні гнівати, бо спокійне зношення прикростей, це найкращий спосіб поборення злоби гніву. Скаже вам хтось якесь прикре слово, або назве вас поганим іменем, то спокійно відверніться без слова від такої дитини і тим покажете її, яка вона нерозумна і погана в своїм поведенню супроти вас. Не слід мститися на такій нерозумній дитині за її погане відношення до вас, бо коли будете повторяти це саме, що й ця дитина, то ви докажете, що ви не ліпші від неї. Лише кращим і розумнішим поведенням ви докажете що ви кращі діти. А щоб бути кращою дитиною, треба вміти на кожнім кроці руководитися добром а не злом. Вас може боліти, як вас нечемна дитина назве поганим іменем, засипле вас поганою мовою, а то і може така дитина обсипати вас поличниками, але не губіть голови в такім разі. Знайте, що ця дитина кращого поведення незнає. Своїм спокійним зношенням вашої прикрости ви дасьте цій нечемній дитині вартісний приклад, як чесна дитина має поводитися. Вміти зносити прикрости, це не абияка наука для вас. Життя, дорогі діти, є повне прикрощів. Хто від дитинства навчиться зносити прикрощі, для такої людини в дорослім віці не буде так прикро зносити хоч би найбільші трудноші.

Розважне дорогі діти і молоді люди, що є вартнішим до зношення, прикрість чи злоба гніву? Прикрість дуже часто насталює вашого духа, учить вас як поборювати трудноші, а злоба є чинником руїни всего добра. Гнів є чинником руїни. Люди є погані і страшні в гніві своїм. Люди в гніві не можуть мати ані добрих думок ані добрих цілей. Злоба гніву, це чинник, котрим витроює і випалює, що є найкраще в нашій душі. Отож не плекайте діти в душі своїй злоби гніву, до кого це не булоб. Зло все є злом, без ріжниці для кого і до кого ви його носите в своїй душі. Учіться діти вміти прощати своїм ближним їх провини супроти вас. Ви не можете сподіватися що Господь Бог вам простить ваші провини, як ви не хочете простити ближним своїм провин супроти вас.

Як старші люди, тимбільше діти і молоді люди, не можна в кожнім випадку винувати за недобре відношення до нас. Є випадки, що вони кращого відношення не знають, або дуже часто не мають доброго виховання поведення з людьми і є много інших причин, що дітей і молодих людей, за недобре поведення винувати не можна. Є випадки, що діти до вас зле відносяться з намови нерозумних старших від них людей. Не гнівайтеся на нікого діти, бо є дуже мало таких дітей, або молодих людей, що зі злобної цілі з вами погано поводяться. Якщо вони не вміють думати, не вміють розсуджувати, чому так не добре поступають супроти вас, то ви їм своїм прикладом спокійного зношення їх поганого відношення до вас, покажіть, що ви вмієте думати і розсуджувати що зле а що добре. Нема, діти і молоді люди, такого випадку, щоб ці, кому ви простили їх провини, не пізнали свого блуду. А якщо і ваш вартісний приклад їх не поправить і вони дальше будуть на вас злобно наступати, то пробуйте таких далеко обминати, без злобної думки про них. Як ми вже вище сказали, що дуже часто такі діти і молоді люди не все відповідають за своє поступовання. Якщо такі діти чи молоді люди пічнуть свою волю обертати в сваволю, то вони будуть покарані вищим авторитетом справедливости, де без злих почувань до них їм вимірять кару, за надужиття своєї волі.

Отож дорогі діти і молоді люди, не носіть злоби гніву в своїм серцю на нікого і до нікого. Гоніть від себе всі злобні почування, а на їх місце насаджуйте благородні почування любови і взаїмного вирозуміння до всіх ближних своїх. Памятайте, що ваша душа, це ви, це зеркало духа вашого. З чого, з якого багацтва ви збудуєте духа свого, то це все буде відзеркалюватися на стежці вашого життя.

ЗАГАДКИ — ЩО ТО Є?

1. Пані біла працює, думає, промишляє, а чорна пані лише спочиває і час просипляє.
2. Така моя доля, я в літі вбрана в земнім жупані, а в зимі я гола.
3. Шкода, що в нас багато великих головок, але в них нема ніяких думок.

ВІДПОВІДЬ НА ЗАГАДКИ

1. День і ніч.
2. Деревина.
3. Головки капусти.

Місійне Товариство Св. Йосафата

УКРАЇНЦІ В КАНАДІ

Наш український нарід в Канаді опинився в відмінних життєвих відносинах від старого краю. Демократичний уряд Канади не мішається до наших релігійних і національних справ. Одиноким його бажанням є, щоби ми нарівні з іншими народами Канади почувалися рівнорядними горожанами цеї демократичної держави.

Що так дійсно є, то наглядно показала нам друга світова війна. Понад 40 тисяч синів нашого народу боролися в рядах славної канадійської армії на всіх воєнних теренах і своєю кровю зазначує свою приналежність до канадійської батьківщини. Молоде наше покоління зросло і виховалося в свободі демократичної держави, котра дає нам можність культурного і релігійного розвою на рівні з іншими народами Канади.

Всі наші народні і релігійні інституції повстали завдяки ініціятиві і жертвености нашого народу в Канаді. То що маємо тут в Канаді, то ми здобули власною працею, власними силами за тих 60 літ нашої еміґрації і то серед релігійної і національної боротьби. Хто хоче докладніше довідатися про цю борбу то нехай перечитає собі книжку, написану бл. п. о. кан. П. Божиком — "Церков українців у Канаді".

Величезну ролю в консолідації і розвою нашого народу в Канаді відограла і відіграє Українська Католицька Церква в Канаді, бо заховала релігійну і національну єдність нашого народу. Нажаль брак священиків утруднював дотепер ту конструктивну працю української католицької Церкви. Однак з приїздом більшого числа наших ревних священиків з Европи та праця посилиться і скріпить наш нарід в Канаді.

Однак для успішної праці не вистарчить помноження сил, але мусимо побільшити і свою жертвенність для нашої Церкви через Місійне Товариство св. Йосафата, котре стоїть під проводом наших Владик, тих Богом нам даних провідників. Чи ми памятаємо на це Добродійне Товариство нашої Церкви в Канаді? Чи ми післали свою репту цього року на цілі Місійного Товариства? Як ні, то сейчас вишлім, бо хто дає Богові, тому Бог стократно заплатить в Своїм Царстві. Всі жертви ідуть на користь нашої Церкви в Канаді. Хто помагає Місійному Товариству, той спомагає свою Церкву і свій нарід.

* * *

На цім місці заряд Місійного Товариства св. Йосафата складає всім дорогим членам сердечну подяку за жертви, які вони прислали на цілі нашого Добродійного Товариства.

Всі жертви і списи нових членів проимо ласкаво слати на руки Веч. о. Мирона Кривуцького:

Missionary Union of St. Josaphat
Rev. Myron Krywucki
Tache Home,
St. Boniface, Man.

Чи наукова та духова робота сприяє довголіттю?

Є поширена навіть серед лікарів думка, що духова робота спричиняє нервовість, захворіння нервової системи, болі в голові, безсонницю, апатію, та скорочує життя. Тимчасом вдійсности цей погляд вірний тільки для пояснень окремих випадків. Як загальне правило одначе люди науки, мистецтва, представники духової діяльности, живуть довше за людей інших професій. Дослідник мозгу, відомий вчений світової слави, Оскар Файхт, в останніх своїх працях стверджує, що бездіяльність клітин мозгу приводить до передвчасного старіння людини. Це бачимо також із статистики довголіття науковців, письменників, малярів і людей інших галузей духової діяльности.

Видатний фізик Ізаак Нютон прожив 84 р., астроном Струве 86 літ, француський хемік Шателіє теж 86 літ, фізик Вебер 87 літ, фізик Клянк 99 літ, історик Ранке 91 літ, астроном Галле 98 літ, хемік Шеврель 103 роки, Бернард Шов закінчив вже 92 роки життя і дальше є при повноті умових творчих сил, а шведський лікар і письменник Аксель Мунте закінчив 90 рік життя.

Фізіольоги заявляють, що у новіших часах духова діяльність видатних вчених сприяє більшому довголіттю, як в минулому.

Питання власности дна моря

З початком вересня зіхалося до Брюсель в Бельгії понад 400 делегатів, переважно правників з 19 держав, щоб обговорити ріжні питання з ділянки міжнародного права. Одною з найбільш цікавих і актуальних проблем, поставлених на порядок нарад тої конференції, є проблема власности дна моря поза територіяльними водами. Це питання стало дуже актуальне і важливе, бо рахуються з можливістю відкриття великих нафтових джерел на дні океану поза територіяльними водами.

ПЕРЕДПЛАЧУЙТЕ І ПОШИРЮЙТЕ "УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ"

a & m Hurtig Furriers

10140 - JASPER AVE., EDMONTON

Canada's Largest Exclusive Retail Mfg. Furriers Are Now Showing
The Finest And Newest Shades In . . .

top quality

MUSKRAT COATS

Skilled Workmanship and Fashion's Newest

VERY SPECIALLY PRICED

CENTRE BACKS $425.00
FLANKS $345.00

Мирнам, Алта.

Панство Т. і Н. Салук.

Дня 17 липня ц. р. на замовлення п. Дмитра Яція, з нагоди вінчання його дочки панни Надії Яцій з п. Тедом Салуком з Едмонтону, Всч. о. Ханас відправив в українській гр. католицькій церкві в Мирнам Службу Божу для упрошення ласки Божої і щасливого подружого життя для молодої пари.

В часі богослуження Всч. о. Ханас повінчав панну Надію Яцій і п. Теда Салук в присутности родичів, родини, приятелів і сусідів.

По вінчанні в церкві в домі п-ва Яцій відбулася забава для весільних гостей.

Пані Надія Салук є знана в цілій нашій околиці, де довший час працювала як учителька. Желаємо молодій парі щасливого супружого життя і многих літ.

Учасник.

Монтреал, Квебек

З нагоди 35 ліття супружого життя панства С. і М. Зальопаних, з рамени жіночої організації ім. кн. Ольги, дня 10 жовтня зібрались членкині і родина на означене місце, з котрого мали всі разом "заатакувати" на дім ювілятів.

О 4-ій годині пополудні всі вирушили з приготованими харчами і дарунками до дому ювілятів, під проводом господинь цеї несподіванки пані М. Кушнярик і Г. Войціховської. Коли непрошені гості увійшли в хату, не питаючись господарів дому, заставляють столи і накладають Божого дару і просять господарів за стіл на почесне місце. Господарі зі зворушенням до крайности, радне-рад сіли на призначене місце.

Заступниця голови, пані К. Нема привитала ювілятів з їх 35-літним ювілеєм супружества і побажала ще дождати золотого ювілею.

Відтак всі присутні відспівали многоліття і обдарували ювілятів дарунками. Господар п. Зальопаний подякував за дарунки і заявив, що ще ніколи не був в своїм життю так заскочений як сьогодні. По ріжних промовах забава продовжалась.

З тої маленької несподіванки зробилось мале весілля. Слід згадати, що до цеї несподіванки також багато причинились доньки Гануся і Наталія і їхня тітка пані Борега.

Під час забави, пані О. Поронович, голова жіночого товариства забрала слово і між іншим закликала до збірки на новозбудовану церкву на Пойнт Ст. Чарлс і на українську пресу. Збірку перевела пані К. Нема і зібрала $24, з чого приділено $5.00 на Українські Вісти.

Жертводавцям сердечне спасибіг, а панству ювілятам щасти Боже ще многих щасливих літ.

Присутна.

Ватерфорд, Онт.

АРХІЄРЕЙСЬКІ ВІДВІДИНИ

Дня 3 жовтня завітали до нашої парохії колишній наш парох, Їх Ексц. Кир Ізидор Борецький. Тому, що була гарна погода на дворі, зїхалися на наше торжество численні гості з ріжних околиць, як з Гемилтону, Брентфорду, Чадам, Симко, Делгай і Нôрвич. Аж серце раділо, коли бачилося повну церкву людей і стільки гостей з чужих парохій.

В годині 10.30 почалася Архієрейська Служба Божа в асисті місцевих отців і семинаристів. Хор під проводом двох семинаристів гарно співав Службу Божу. Кир Ізидор виголосив святочну проповідь про "Чесний Хрест". Хрест, це знак безмірної любови Ісуса до людей... нема іншої дороги до правдивого внутрішнього спокою й до життя вічного, як дорога хрестна. Хто сьогодні радо слухає науку про хрест і йде слідом за Христом, не лякатиметься колись слів вічного осудження.

Гарно вдалася ця візитація завдяки старанням Впр. о. Пароха, активного церковного комітету та допомоги жіночого товариства й УКЮ., що того дня зготовили смачний обід.

По Службі Божій всі люди зійшлися до парохіяльної салі на обід. Коли Їх Ексцеленція ввійшли до середини, далися чути голосні оплески. По обіді ріжні промовці зложили Їх Ексцеленції свої найщиріші побажання з приводу візитації до нашої парохії. Господарем гостини був Впр. о. Н. Копяківський. Він щирими словами зложив Кир Ізидорові подяку за жертви, які він вложив з цій парохії, бувши ще парохом. Впр. о. Ів. Бала, заохочував всіх разом співпрацювати з своїм Епископом. Всч. о. Фин, парох з Сімко, зложив Преосвященному щирі побажання в іменні римо-католицьких парохіян. Йосиф Монастирський своєю промовою дуже вподобався всім слухачам. Відтак маленька Геня Джобко передала Їх Ексцеленції гарний букет пахучих квітів. Енергічно та притім цікаво й коротко промовляв п. Ілля Ґарасан про свої переживання на Сибірі.

Прикінці дуже симпатично промовив Їх Ексцеленція. В своїй промові подякував всім за гарний привіт і заохочував сіх спомагати нашим скитальцям. Їх Ексцеленція просив також помочі й співпраці в будові їхньої нової дієцезії.

Гостину закінчено молитвою. Всі учасники потішені своїм Владикою будуть часто споминати цей святочний день.

Парохіянин.

Посмертна згадка

В першу річницю смерти нашого піонира Канади і заслуженого громадянина гемилтонської гр.-католицької парохії бл. п. Василя Поплавського, старшого брата, який як ревний християнин працював коло церкви близько 30 літ — відправлено богослуження за спокій душі померлого.

Дочка померлого Марія і її родина, в річницю смерти свого дорогого батька і дідуся, приступили до св. Тайн. По богослуженню і парастасі всі присутні були запрошені на спільний поминальний обід, який був дуже величаний та в приємнім настрою. В часі обіду п. Т. Хитра промовив кілька слів заохотив до ревного християнського життя, до витревання в Христовій вірі, чого гарно доказав покійний своїм примірним життям.

На прикінці своєї промови попросив бесідник присутних, щоби зложили свою маленьку жертву на католицьку пресу Укр. Вісти і Б.Нації.

Із загальної суми призначено $8 на Українські Вісти а $5,70 на Буд. Нації. Жертводавцям на українську католицьку пресу щире спасибіг.

Т. Хитра.

ВАШИНГТОН. — Америка вислала до Европи 72 вишколених консулярних помічників для приспішення видавання віз новим імігрантам.

З НАШОГО ЖИТТЯ В КАНАДІ

ВІД ВЛАСНИХ КОРЕСПОНДЕНТІВ

Новий Київ, Алта.

Впр. о. Мирон Дацюк, ЧСВВ.

Чимдовше хтось є в одній місцевості, тимбільше здобуває собі приятелів, знакомих. А до кого люди прив'яжуться, то опісля дуже тяжко розлучитися. Так було і в нас, у Новому Києві.

Впр. о. Мирон Дацюк обслугував нашу парохію тільки три й пів роки. Та за той час зробив для нас дуже багато. Дбав про святі місії, старався о прикрасу Божого дому й взагалі займався всякою працею для добра наших душ. І старші, і молодь і діти любили його, як правдивого батька.

Кожний сміло приходив до о. Мирона зі своїми клопотами, журбами. А добрий парох дбав про кожну овечку зокрема. Церковні брацтва, юнацтво, дітвора й всі знаходили в особі о. Мирона найкращого дорадника й провідника. У цілій околиці кожна родина уважала о. пароха мов за свого члена. Думали ми, що Новий Київ забезпечений, що ніхто не забере нам нашого улюбленого пароха. Та сталося інакше.

Прийшло повідомлення, що о. М. Дацюк є назначений до Гримсбі на професора. Зпочатку ми не хотіли вірити. Але підкінець відправи 29-го серпня сам о. парох проголосив нам ту сумну вістку, що він вже не буде доїзджати до нашої церкви. Його слова прибили мертву тишу у церкві. Кожне серце відчуло смуток. Хоч на очах і лицях були сльози, хоч в душі була борба, однак ми піддалися Божій волі. І всі постановили собі гідно попращати о. пароха. Якраз того вечера мав бути у нашій церкві Молебен.

Тихий, погідний вечір. На дворі потемніло. А наша київська церква гарно освічена й битком набита. При престолі стало три Отці — о. Мирон, о. В. Шевчук і о. В. Сорока. Приїхали люди з близька і здалека, щоб помолитися в останнє разом з о. Мироном. Були гості з Едмонтону, з Мондеру, з Вегревил та з інших сусідних парохій.

По Молебні всі вдалися до Народного Дому, де устроєно пращальний вечерок. Засіли до столу Отці, засіли піоніри, молодь, дітвора й гості. По смачній перекусці зачалися промови. Від молоді пращали панна Оля Цимбалюк і п. Н. Гриців. Від Нар. Дому п. В. Стеблик, а від парохії п. Іван Гриців, що вручив о. Миронові гарні дарунки від всіх. Відтак промовляв о. В. Шевчук. Вечерком проводив о. В. Сорока. Накінець сказав палке слово о. Мирон. У своїй промові щиро подякував всім за співпрацю, за щирі вислови, за дарунки та згадав, що у світі все минає, лиш діла людей не минають. "Я їду", казав він, "але передаю вашу парохію у другі руки. Коли будете співпрацювати, то Київ все буде стояти високо..." І словом побажання нам всім, закінчив свою промову. Можна було бачити рісні сльози на очах присутних.

Ми вдячні Отцям з Мондеру й всім гостям, що прибули до Києва того вечора. А о. М. Дацюкові бажаємо щастя на новій позиції, щоб виховали якнайбільше добрих священиків для Алберти. Бо нам треба таких.

Свій.

ПОДЯКА

Почуваюся до милого обовязку зложити щиру прилюдну подяку всім моїм бувшим парохіянам з парохій: Чесного Хреста, Матері Божої та міста Іннісфрі, як також з Плейн Лейку, Нового Києва та Левой за так сердечне пращання як заразом і щирі дари на мій відїзд. В моїм серці на завсіди залишиться мила згадка мойого побуту посеред вас. Молитись буду до Господа, щоб Він усіх вас благословив та помагав вам завсіди за цю вашу щирість та сердечну любов до мене.

о. М. Дацюк, ЧСВВ.

Ріджайна, Саск.

АРХІЄРЕЙСЬКА ВІЗИТАЦІЯ

В неділю 3 жовтня, коли раненько сходяче сонце кинуло свої лучі на церкву св. Василія Великого в столичнім місті Саскачевану, то на улиці коло церкви вже зїздилися авта з дальших сторін Ріджайни, з кожної парохії, що належать до Всч. о. А. В. Фика.

На привитальній брамі, гарно удекорованій виднілася напись "Витай Архієрею" артистично виписана Преп. Сестрами. Починаються читані Служби Божі, вірні рядами приступають до св. Тайн.

Година 9.30 діти, вбрані на біло, з живи цвітами, під проводом Преп. Сестер, стоять в рядах. Виходить процесія. Чисельно зібрані люди звернули очі на резиденцію. Три священики Впр. о. Гр. Шишкович, ЧНІ з Йорктону, Всч. о. А. В. Фик, Всч. о. Н. Сидорак в супроводі вівтарних хлопців вийшли на зустріч Владиці. За хвилю виходить Їх Ексц. Кир Андрей, молодий, повний посвяти для тих, що на него звернули свої очі.

Процесія вертає до церкви, за процесію ступає Архієрей. Несеться пісня: "Вихваляйте доли гори". В церковних дверях витає Їх Ексцеленцію п. Юрій Гук, заступник предсідателя хлібом і сіллю. Парох о. Фик передає ключі від церкви. Архієрей благословить. При співі "Буди імя Господнє" Архієрей входить до церкви і кропить вірних св. водою. Починається Архієрейська Служба Божа. Предстоящими Впр. о. Гр. Шашкович і Всч. о. Фик. Всч. о. Сидорак діяконує. Хор співав під проводом Вреп. Сестри Боніфатії.

По Євангелії о. парох привитав Їх Преосвященство від парохії і всіх українців в Ріджайні, а по Службі Божій Їх Ексцеленція виголосив проповідь з нагоди 20-літнього ювілею парохії св. Василія.

По відправі відбувся обід для всіх гостей, поверх дві сотки заповнили салю, а наше жіноцтво доказало, що вміє смачно і добре варити. По обіді почалися промови з нагоди ювілею. О. парох був господарем свята і привитав Їх Ексцеленцію, всіх гостей і дякував всім, що прибули на це велике свято. Відтак попросив до слова Впр. о. Гр. Шишковича, б. нашого пароха і доброго Місіонаря. Впр. о. Місіонар зложив привіт і гратуляції для старих піонірів, прочитав імена передових членів, згадав про тяжку працю о. пароха, що вже працює 11 літ в нашій парохії, гарна церква, гарна резиденція і все заплачене. За це честь парохії.

Другим бесідником був Всч. о. Сидорак. "Сей день єгоже сотвори Господь", почав о. сотрудник, який виголосив зворушаючу промову про працю в парохії і працю на Христовій ниві. Третим бесідником був п. Ю. Гук, ініціятор парохії. Згадав початки будови та день посвячення угольного каменя тому 20 літ в день Покрови. Камінь посвятив Впр. о. Олексів і Впр. о. Іван Бала. В той день була наша шановна письменниця панна А. Арабська. Попросив, щоби встали ті, що були на заложенню угольного каменя. Встало около 30 осіб.

Четвертим бесідником був старець п. А. Сушельницький, який згадав минувшину і тішився, що парохія так гарно зросла. О. парох дякував всім за промови і попросив Їх Ексц. Кир Андрея до слова. Їх Преосвященство щиро подякував за гарне прийняття, гостям за численну участь, зложив гратуляції всім передовим і теперішним працівникам парохії, взивав всіх до співпраці в парохії і молитися о спокій в світі та о кращу долю для українського народу.

О. парох А. В. Фик виніс многоліття Їх ВПреосв. Арх. Кир Василію, Кир Андреєві, всім гостям і жіноцтву за обід. Преосв. Кир Андрей ще довго по принятті розмовляв з присутними та з дітьми і роздавав свої фотографії.

Вечером відправили Молебен до Матері Божої о. Сидорак і о. Шишкович, який рівнож виголосив проповідь про Покров М. Божої.

На тому місці заряд складає всім щиру подяку, що працювали, жертвували і прибули на наше так памятне свято.

Кореспондент.

ВІДЕНЬ. — Совєтські окупаційні чинники заборонили австрійській поліції арештувати будького в Їх зоні Австрії і Відня. Центральний австрійський уряд заявив, що він не думає примінюватися до тієї постанови советів.

Монтреал, Квебек

Впр. о. С. Шевчук, ЧСВВ.

В половині минулого місяця монтреальська парохія св. Михаїла пращала свойого улюбленого пароха о. ігумена С. Шевчука, ЧСВВ, що зістав перенесений на іншу парохію.

Після Служби Божої в церковній салі зібралося поважне число парохіян нашої церкви, щоб попращати нашого дорогого пароха, а рівночасно привитати нового, заслуженого о. ігумена Тимочка, ЧСВВ.

З приходом оо. парохів на салю, присутні встали і відспівали "Многая літа". Наш "спікер" п. Харколіз покликав промовців. Говорили від заряду парохіяльного п. Чумак, від тов. "Українок" пані Федорик, від Сестрицтва Серця Христового пані Валентюк, від новоприбулих пані Сушко, від тов. Юнацтва, панна Гнесько, від пласту п. Білик, від Марійської Дружини панна Вербицька, як рівнож говорив новий парох о. ігумен Тимочко, п. інж. Станімір, п. інж. Вербовецький, п. Павленко-Луців. Всі промовці підчеркнули великі заслуги о. ігумена Шевчука як на релігійному так і громадському полі, та висказали свій щирий жаль, що так скоро доводиться пращати незабутнього о. пароха.

На спеціяльну увагу заслуговує щира, з глибин душі пливуча мова заслуженої пані Сушко, що своєю щирістю неодному з присутних навіяла на вії сльози.

Після промовців мав слово сам парох о. ігумен С. Шевчук. Говорив річево і звязко. Зясував шлях і завдання українського греко-католицького священика, особливо шлях і завдання місіонаря Василіянина на континенті нового світу, між нашим громадянством. Начеркнув перебіг свойого життя і праці та вказав вимоги нашої грізної доби. Спеціяльно підчеркнув завдання священства і всего українського громадянства Канади супроти наших братів скитальців. Після промов відбулось гарне приняття улаштоване тов. "Українок" та новоприбулими. Господинею була пані Вакулінська.

На довгу згадку і в доказ признання о. ігум. Шевчукові вручено милі дарунки. Парохіяльний комітет та тов. Українок подарувало ручний елегантний годинник, скитальці мистецько вишиту подушечку, артистично інкрустовану касетку і пучок троянд, т-во Юнацтва прекрасну валізу з ініціялами, а Діти Марії — портфель...

На закінчення щиро привитано Впр. о. ігумена Тимочка, що вже був у нашій парохії і звісний як добрий господар і парох.

М. В. Павленко-Луців.

Жертви на покриття коштів української радіо-передачі В ЕДМОНТОНІ

Подаємо перший виказ жертв, які вплинули на руки Радієвого Комітету на покриття коштів видатку Української Радіо-Програми кожного вівтірка від 7 до 8 години вечером:

Анна Пащак з Волф Крік, Алта. $1

Мих. Пивовар з Вайкінг, Алта. $5

Підчас прийняття нового пароха о. Я. Федуника, який прибув зі скитальщини і призначений на околицю, на зазив п. Прийми і Боцюркова, присутні зложили $13.56

П-ва Гр. Панасюки з Тофілд $10

Підчас концерту в Народнім Домі з нагоди празника св. свящ. Йосафата, на зазив п. І. Ісаїва, присутні більшими і меншими жертвами зложили на покриття коштів загальну суму $42.31

Пані Онисик і пані Панькевич з Північного Едмонтону, зібрали між своїми сусідами на Радіо-Передачу в Едмонтоні, суму $21.10

Під час весільної гостини в домі панства Костиків на Черґил, Алта., п. Шульган зібрав між весільними гістьми поважну суму на покриття коштів радіо-передачі з Едмонтону в сумі $22.00

Гр. Рурка з Веґревил, Алта. 1.00

Всім щирим добродіям, які самі особисто прислали свої жертви і всім тим, які при вище згаданих ріжних оказіях зложили свої жертви, а яких імен не поміщуємо окремо задля браку місця в часописі, складає щиро-сердечну подяку —

Комітет Української Радіо-Передачі в Едмонтоні, Алта.

Едмонтон, Алта.

Дня 31 серпня, 1948 року упокоївся в Бозі Іван Процьків в шпиталі в Кемровз. Дня 22 серпня вибрався покійний до своєї доньки близько Кемровз, і в дорозі так заслаб, що мусіли негайно відвезти до шпиталю де пролежав 9 днів. По смерти спровадили тіло до Едмонтону, до похоронного заведення Парк Меморіял, де тіло спочивало до 7 вересня.

У вівторок, 7 вересня, о годині 10-ій рано відбувся величавий похорон в катедрі св. Йосафата в Едмонтоні. Всч. о. Слота правив співану Службу Божу, о. Химій мав проповідь по англійськи, о. ігумен В. Каменецький проповідь по українськи, а о. Процентий мав панахиду на цвинтарі.

Покійний приїхав до Канади 1911 ще хлопцем зі села Гринківці, повіт Копичинці. В році 1914 одружився, з панною Анною Старчецькою, з якою прожив 34 роки. Покійний прожив майже 60 літ, а в Канаді перебув 31 літ на фармах, а послідних 3 роки в Едмонтоні. Був ревним католиком і часто приступав до св. Тайн як в неділі так і в свята.

Покійний полишив у великім смутку жену Анну, 4 сини: Адолька, Леона, Василя і Людвика, 2 доньки: Михайліну Стюарт на фармі і Олену Войтович в Едмонтоні, 7 внуків, 2 братів.

Бл. п. Іван Процьків.

По похороні відбувся обід в домі покійного, при якім зібрано $14, котрі розділено на Українські Вісти і Світло.

ПОДЯКА. — Жена Анна і діти складають щиру подяку всім Отцям, за їх участь у відправленні похоронних відправ; всім прибувшим, що так численно зібралися і віддали останню прислугу покійному.

Жертводавцям щира подяка, а покійному Іванові — Вічная Память.

П. Х.

Вайта, Ман.

Панство Петро і Маґда Барилюк.

Субота 25 вересня довго останеться в памяті новозвінчаних молодят Петра і Маґди, котрі того дня вступили в стан супружий.

Молодий є сином бл. п. Теофіля і Анни Череватих, замешканих в парохії св. Димитрія; молода є донькою бл. п. Івана і Параскевії Крайник з парохії Рождества Пресв. Богородиці (Сопівники).

Всч. о. В. Панчишин довершив акт вінчання в церкві св. Димитрія. Весільна забава відбулася в Народнім Домі в Вайті. Під час обіду о. парох виголосив гарну промову і завізвав присутних о жертву на добру ціль. Зібрано $32.50, з чого призначено $10 на Українські Вісти.

По $1.00 жертвували — Петро і Маґда Барилюки, о. Панчишин, О. Кіщук, Е. Орищак, Іван Барилюк, Николай Орищак, Славко Мисик, Ів. і Анна Череваті, Гринько Подольський, Іван Подольський, Мих. Крайник, Никола Крайник, Василь Базюк, Іван Лубкий, Стефан Подольський, Дмитро Подольський, Параскевія Крайник, Тома Собезтіянський, Семен Гуль, Йосиф Кісь, Настя Базюк, Йосиф Собезтіянський, Марія Крайник, Мартин Боднар. Решта дрібними датками.

Всім жертводавцям щира подяка, а молодій парі нехай Господь щастить прожити в щастю і здоровлю на многі і благі літа.

Михайло Крайник.

Увага! Дейзленд, Коперник, Голден, Равндгил, Гей Лейк!

Отсим подається до загального відома всім парохіянам що у неділю Царя Христа, 31 жовтня, буде Архієрейська Сл. Божа в год. 10 в церкві Успенія Матери Божої у Дейзленд. На це торжество просимо Вас усіх прибути. Рівнож просимо прибути вечером до містової салі на наш КАРНАВАЛ.

Ті що отримали книжки до разпродажі, просимо наперед прислати відтинки із належитістю та заразом непродані книжки.

— Церковний Заряд.

ВЕЧІР УКРАЇНСЬКОЇ ПІСНІ В ЕДМОНТОНІ, АЛТА.

Управа Українського Народного Дому в Едмонтоні зорганізувала у великій салі власної домівки в Едмонтоні дня 17 жовтня, 1948 Вечір Української Пісні. На програму імпрези зложилися мішаний хор Укр. Нар. Дому в Едмонтоні, який під проводом нового дириґента п. Климковича відспівав такі пісні: "Женчичок, бренчичок", "Ой пряду пряду", "Ой нагнувся дуб високий" та "І по той бік гора і по цей бік гора". Гарну поезію Р. Купчинського п. н. 'Ода до Пісні' гарно і з доброю інтерпретацією слів поета, з чуттям віддеклямував п. Муринка. Панна Оля Микитин віддеклямувала поезію "Годі, досить". Фортепянове сольо "Чардаш" відограла панна Діяна Байрак, а молоденький скрипак п. Бунь, який має надійні завдатки доброго скрипака-мистця, при акомпаніяменті панни Марійки Росляк, відограв два кусники на скрипці. В часі концерту п. проф. Приходько, б. вязень большевицьких концентраційних таборів в одногодинному рефераті змалював присутним події жахливого панування московських большевиків на Україні від часу закінчення збройного спротиву українського народу до 1934 року. Шановний докладчик спокійно і річево представляв присутним поодинокі картини свойого власного і своєї найближчої родини переживання на тлі грізної большевицької дійсности на Україні. Продовження того реферату п. проф. Приходька відбудеться в великій салі Народнього Дому в найближчому часі, який буде оголошений в Укр. Вістях та в інший спосіб в Едмонтоні давно практикований.

На маргінесі того концерту слід підчеркнути, що програма його не була якслід уложена а поодинокі точки, а зокрема хорові не були добре підготовані. Кожний член хору повинен обовязково на память знати кожну співану пісню. На концерті не уживати нот а слідити за рухами дириґента, щоб віддати всі тонкости його інтерпретації даної пісні. Тимчасом більшість співаків замість на дириґента, звертали свої очі в ноти, що некорисно впливало на виконання кожної пісні. І тому то публичні виступи хорів, співаків, музик і декляматорів треба підготовити до найдальш ідучих подробиць та тонкостей взаґалі. Коли знова йде про таку **культурну імпрезу,** як вечір української пісні, яка не є звязана певним часом і обставинами, то її зокрема треба і щодо змісту самої програми і щодо виконання поодиноких точок, так підготовити і виконати, щоб слухачі направду переконалися про красу і чар української пісні, та її велике значіння в історії українського народу, як то це по мистецьки змалював Роман Купчинський в "Оді до Пісні", а декляматор п. Муринка представив в деклямації на вступі концерту. Тому добре зробили організатори, що започаткували концерт деклямацією названої Оди. В тому дусі повинні були бути уложені і виконані всі інші точки програми, що нажаль немало місця.

Дуже цінна, інтересна й актуальна доповідь п. проф. Приходька своїм змістом і часом потрібним на її виголошення не підходила до цілости концерту. Кромі хорових пісень вказаним було заанґажувати співаків солістів, які є на терені Едмонтону згл. Алберти, щоб вони так красою свойого голосу, як також влучною інтерпретацією поодиноких пісень засвідчили правильність тверджень автора "Оди до Пісні".

Тих кілька скромних уваг, подиктованих доброю волею, не мають на цілі нікого зражувати чи обезцінювати. Противно підчеркуємо добру волю і вложену працю в підготову вечера так поодиноких виконавців, як також дириґента, які мали якнайкращі інтенції. Все таки ми переконані, що при наявних вже мистецьких силах і наших можливостях, маючи на увазі думки вище висказані, ми повинні краще таку імпрезу, як "Вечір Української Пісні" підготувати і виконати, а тоді і самі аранжери і виконавці такої імпрези матимуть повне моральне вдоволення.

мр.

УКРАЇНСЬКА МОЛОДЬ ХРИСТОВІ!

В 960-літну річницю Хрищення України, заходом Української Католицької Молоді Середньої Манитоби, округів: Сенді Лейк, Елфинстон, Овкбурн, Шол Лейк, Ольга, Розбурн і Енґусвил, відбудеться Великий —

Ювілейний Зїзд Молоді

В ДНЯХ СУБОТУ И НЕДІЛЮ, 30 і 31 ЖОВТНЯ, 1948, В РОЗБУРН, МАНИТОБА

ПРОГРАМА ПЕРШОГО ДНЯ — субота, 30 жовтня: —

Година 2 до 3 пополуд. — Реєстрація Делеґатів.
Година 3 — Відкриття Зїзду, вибір комісій і привіти.
Година 4 — Реферат: Завдання Укр. Катол. Молоді.
Година 4.30 — Дискусії і внески.
Година 5.30 — Перерва.
Година 5.45 — Реферат: Молодь та загроза для неї.
Година 6.30 — Спільна Вечера.
Година 8 — Вибір Окружного Заряду.
Година 9 — Забава.

ДРУГИЙ ДЕНЬ — Неділя 31 жовтня: —

Година 8 до 9 — Сповідь.
Година 9 — Спільне Св. Причастя.
Година 10.30 — Торжественна Служба Божа з діяконами. По відправі посвята молоді Христу Цареві. По скінченню відправи в церкві — похід до памятника поляглих і зложення вінців. — Відтак Спільний Обід.
Година 3 пополудні — Листопадовий Концерт.

Українці Середньої Манитоби — Візьміть масову участь в цій релігійно-національній маніфестації.

— Заряд Української Католицької Молоді Сер. Манитоби

Alberta Studio
W. TURKO. PHOTOGRAPHER
PHONE 25350
10457 JASPER AVE. EDMONTON. ALTA
УКРАЇНСЬКЕ ФОТОГРАФІЧНЕ СТУДІО